ADDAYAN BE YOU AS

PAMPLONA, JUEVES 24 DE MARZO DE 1932.-Apartado 29.

DIARIO INDEPENDIENTE

TELEPONO 1797 -- Oficinas y Talleres: KAPATERIA

CRONICAS DE "CERO"

Plaga de oradores

Desde la proclamación de la República en el país se padece una espantosa verborrea; se habla por los codos; señores (y itambién señoras, también!) que en toda su vida apenas habían dicho ni pío, se suben a ua balcón, a un palco, o simplemente a cualquier prominencia y se destapan como formidables oradores, demostrando que la madera de los Cicerones, de los Demóstenes y demás artifices de la palabra no se agota.

el

in

de

de

0-

20

a -

ú-

1n-

re-

no

ja-

an-

el

efi-

29

por

si-

re-

CE-

ra-

de

de

ina

Se Labla a destajo; sobre todo los domingos; en cuanto llega ese día, una turba de oradores se desparrama por la península, tiran de laringe y ante sus auditorios más o menos atónitos van volcando sus doctrinas, procurando, naturalmente, arrimar el ascua a las respectivas sardinas; después unas palmas, unos vivas, algún que otro muera, en ocasiones unos palos, y a veces unos tiros, completan el numerito que se repetirá al domingo siguiente, si el tiempo, la autoridad o simplemente los contrarios, no lo impiden, con razones más o menos

Esa innegable verborrea, ese frene si oratorio, ese desbordamiento perorativo tal vez sea lógico y natural; siete años de silencio, bien pueden dar paso a otros siete de locuacidad; es la ley de las compensaciones que no falla más que en la ruleta; admitimos pues que sea lógico y hasta fatal; pero lo que nos interesa es que. sea eficaz; a ver, pues, si con tanto discurso tanta peroración y tanto mitin, sube la peseta, baja el paro y llenamos la despensa; lo demás es sencillamente tocar el violón, que es el instrumento que más se toca hace

"Revista internacional de los Estudios Vascos".

Octubre-Diciembre de 1931, Contiene el siguiente sumario: F. Pérez Minguez.-Don Juan de Idia-

quez Embajador y Consejedo de Filipe II (1514-1614). W. Giese.-Los cuentos populares vascos de J. Barbier. Notas morfológicas y

comparativas. J. de Urquijo.-Los refranes y sentencias de 1596 Estudio comparativo.

R. de Berraundo.-Iconografía de los senores de Vizcaya en el siglo XIII. J. B. Daranatz.-Un page du Capitaine

M. E. Jouy .- Observaciones acerca de los usos y costumbres franceses al principio del iglo XIX.

W. Giese.-Cat "isard", "isart", gasc. "izar (t)" prov. "uzart", "zuar (n)" "cabra montés".

J. de Urquijo.—Notas de Bibliografía XVI. "El latino de repente", de Lorenzo Palmyreno, impreso en Bilbao en 1583.

J. Garate.—Interpretación de la topo-

C. C. Uhlenbeck,-Zu Donum Natalicium Schrijnen S. 190 sqq.

P. Axular.-Gueroco guero (jarraipena) (Traducción vizcaina de Fr. P. A. de Añibarro).

G. Humboldt.-Anuncio de una publicación sobre la lengua y nación vascas, con noticia del punto de vista y contenido de la misma. Oraitza: Gregorio Mújica.

"Boletín de la Sociedad de Estudios Vascos". Número 51, corespondiente al segundo trimestre de 1932.

Sumario: Actas de las sesiones de 30 de Marzo y 31 de Mayo.

La Comsión de Enseñanza Primaria y las gestiones pro-bilingüismo. Junta de la Federación de Acción Popular Euzkerista de 29 de Junio. Aurtengo Uda-Ikastaldiak-Lizardi.

Acción de la Sociedad. Naskaldia. Bibliografía,

Bibliografía.

onalgoos -x- sizedore "Boletín de la Sociedad de Estudios Vascos. Número 51, correspondiente al tercer trimestre de 1931.

Sumario: Acta de la sesión del 30 de Junio. Muxica-Garbizu'tar Tomas.

Los cursos y otros actos del verano úl-Delegación Alavesa: Conmemoración de

los Pactos Federativos entre Alava y Castilla (1331-32). Acción de la Sociedad. Naskaldia.

Bibliografía. "Gymnasium".-Revista del Seminario

Diocesano de Vitoria.-Año 1931. Número IV y número V. -x-

"La Basconja.-Revista decenal ilustrada, Buenos Aires, Número 1376, 1377, 1378 y 1379. · DE EMPLEXE MUNICIPALE

"La Ciencia Tomista" .- Publicación bisemanal de los Dominicos Españoles.-Enero-Febrero de 1932.

Concesión de exámenes

Por Orden ministerial publicada en la "Gaceta" de Madrid de fecha 20 del actual, se ha dispuesto lo siguiente:

Primero. Se autoriza a terminar el Bachillerato en Ciulcias y Letras y el elemental a todos los alumnos que estén cursándolos en la actualidad y lo soliciten en las épocas reglamentarias.

Segundo. Los examenes a que se refiere el número anterior solo podrán verificarse en las convocatorias de Junio y Septiembre del curso actual.

Tercero. Los alumnos que por cualquier causa no puedan terminar los bachilleratos elemental o universitario en el presente curso, to drán necesariamete que adaptarse al plan que rija el curso próximo, con el fin de que quede liquidado definitivamente el plan de 25 de Agosto

BIBLIOGRAFIA Idanda declara que no le obliga ningúa tratado al juramento de lealtad a la corona inglesa y que no jurara

Londres .- Habiendo preguntado el ministro de Dominios, señor Thomas, al alto comisario del Estado libre de Irlanda en Londres, señor Dulanty, cuál era la política de dicho Estado en lo que se refiere al juramento de fidelidad a la Corona. ha contestado que el Estado libre de Irlanda estima que dicho juramento de fidelidad no es obligatorio, según el Tratado establecido.

El Estado irlandés tiene el derecho absoluto de modificar la Constitución como el pueblo lo desee. Todo lo que le afecte incumbe a la soberanía nacional, y es un asunto puramente doméstico de Irlanda.

Aparte de estas consideraciones legales y constitucionales, hay otra consideración primordial, más que suficiente por sí sola para considerar la cisión del Gobierno irlandés como firme e irrevocable, y es que el pueblo ha declarado su voluntad, sin ambigüedades, en las recientes elecciones.

El señor Dulanty agrega que el pueblo irlandés considera la repetida fórmula de juramento de fidelidad como una carga intolerable; pero que el Gobierno surirlandés desea permanecer en relaciones amistosas con la Gran Bretaña.

Parece va confirmado el rumor que iba esparciéndose estos días de que el nuevo gobierno presidido por De Valera rehusaría el prestar acatamiento a la Corona inglesa, tal como se ha entendido hasta ahora según el tratado establecido entre ambas partes. El partido republicano irlandés, ai hacerse cargo del poder, entiende que no debe hacerlo y parece decidido a sostener su posición."

Se apoya principalmente en que, además de no venir obligados a hacerlo según el concierto existente, el pue blo irlandés, al conferir su confianza a los republicanos que dirige de Valera, ha demostrado claramente cuál es su voluntad.

El programa de De Valera aspira a asegurar a Irlanda su independencia y su unidad además, terminando con el hecho de la Irlanda bipartita en las dos organizaciones del Norte y del

El friduo de desagravio en

Ayer dió comienzo en la Catedral el Triduo de desagravio y penitencia organizado por la Hermandad de la Pa-

El templo, en sus amplias naves, no pudo dar cabida a la muchedumbre de fieles devotos, que en estos señalados d'as del cristianismo, acuden fervorosos a expíar las culpas y reconfortar su espíritu en las meditaciones de la Pasión de Jesús.

Predicó, como estaba anunciado, el notabilisimo y elocuente orador sagrado don José Antonio de Laburu que con su cálida y sencilla oratoria sabe transportar a las almas encauzándolas

por los caminos del bien y del amor. A pesar de la enorme concurrencia, todos los fieles oyeron bien, gracias al buen servicio de altavoces de que se hallaba provisto el templo catedrallicio. La concurrencia fué tan numerosa que hace iempo no se ha conocido una

affluencia tal en la Catedral. Proseguirá hoy y mañana el triduo, a la misma hora.

Clinica IRIGARAY CIRNAL GENERAL Y DE LAS VIAS DRI-MARIAS - RAYOS X. SABANGS: consulta especial para hernias As. Roncesvalles, 14.-1. PAMPLONA (junto a la Vasco-Navarra) TEL. 1622



¡In qua nocte tradebatur!

los progresos realizados por la inte- conocer por último, que esas miriadas ligencia del hombre, más nos llenamos , de admiración y asombro.

Ha Illegado a transportar enormes caudales de energía y a las mayores, distancias por medio de un sencillo y simple hilo de cobre, ha conseguido calcular el movimiento de los astros y medir el espacio que existe entre ellos y la tierra; ha logrado penetrar en el micro-cosmos, superar el alre, y en fin, cubrirse de una ingente y gloriosa explican hasta cierto punto, el orgullo y vanidad de que tantas veces hace ostentación. ¿Y es por eso, por lo que no puede o no quiere admitir el misterio de la Noche Suprema, en que Cristo instituye la Eucaristía?

¿No puede concebir al Creador y a la Inteligencia Infinita, descendiendo, a cenar con unos pobres ignorantes, y a convertirse en Pan divino para darse a ellos integramente, en prueba de su

No; no es que no lo conciba, es que en su orgullo no quiere concebirlo. Es un misterio, protesta, y la inteligencia del hombre no debe admitir los l entregado a los demás generosa y abmisterios.

Pero a pesar de sus progresos ¿nos quiere decir la inteligencia humana, por qué se mueven los millones y millones de astros inmensos que pueblan el limitado espacio que ella conoce? ¿ Nos quiere decir por qué brota y se colorea la más humilde floreella del campo? Nos quiere decir ¿por qué ella misma, discurre, piensa y

Si a pesar de sus descubrimientos, la fierra y el cielo están llenos para ella, de misterios tanto más vastos tanto más impenetrables, cuanto mas ¿por qué no admitir este misterio de la Noche Suprema?

Si Dios es bondad infinita, amor in- i en que iba a ser traicionado! finito, generosidad infinita, ¿por qué se ha de empeñar la inteligencia hu-

mana en ponerle limites? La inteligencia humana si es lógica y consecuente con los mismos principios que le sirven de punto de apoyo en sus progresos, tiene que reconocer que ese mundo inmenso y magnífico de los astros al lado de los cuales la tierra es un átomo insignificante, es obra de Dios, de la Causa primera: constituyen cada uno y todos en con- four", de R. L. Stevenson. junto, esa maravilla de luz, color, moción nos embelesa, son obra de Dios puntos de venta.

Cuanto más reflexionamos sobre | de la "Causa primera; y tiene que rede seres que constituyen el vasto e insondable micro-cosmos, son también cada uno y en su conjunto, obra del Creador.

Luego si son obra del Creador son obra del Amor; porque Dios nada bace forzado sino perque quiere; y porque en Dios el Amor y el poder se identifican.

Ahora bie más espléndida, hasta en la más inpirámide de trofeos científicos que significante fiorecilla puso Dios amor y bondad, ¿por qué no hemos de admitir que lo pusiese especialísimo y que se quisiese dar a los seres que fuesen capaces de corresponderle también con amor?

Si la inteligencia humana toma como medida de amor y de la generosidad de Dios la frialdad y la limitación de su propio ser, en ese caso mal podrá creer en el Misterio de la Noche Suprema, pero ¿por qué ha de medir a lo infinito con los moldes de

Es más; si la misma humanidad ha podido producir hombres que se han negadamente, como un Francisco Javier, o como un Francisco de Asis, que llamaba con el corazón encendido en amor thermanos! a los lobos y a las flores, ¿por qué se ha de negar que Jesús al morir por los hombres ¿no había de querer también — pudiéndolo como podía — entregarse a ellos? Pero hay una circunstancia en esta Noche Suprema, en que Jesús se entrega para siempre con todo su ser y todo su amor a los hombres, que nace

conmover hasta lo más intimo. Y es que para darse generosísimamente, elige precisamente el día i"in logra descorrer el velo que los cubre, | qua nocte tradebatur"! Se dá, hace el don supremo que puede hacer el mismo Dios, precisamente, jen la noche

A pesar de nuestra frialdad, de nuestros egoísmos, de nuestros olvidos, es imposible leer esfas sencillas palabras del Evangelio sin sentir ei escalofrío de lo sublime, y que algo muy hondo se desgarra en el corazón. In qua nocte tradebatur!...

Madrid 24.—Se comenta en Madrid el éxito del nuevo semanario literatiene que reconocer que los millones rio "Lecturas para Todos" que publide seres que pueblan la tierra y que ca la novela "Aventuras de David Bal-

"Lecturas para Todos" se ha agovimiento y sonidos, cuya contempla- tado rápidamente en la mayoría de los-

NEURICANICA CARRESCO CONTRACTOR C Caja de Ahorros de Navarra CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION &

Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Libretas ordinarias a la vista... 3.50 por 100 Cuentas corrientes a la vista... 2.50 "
Seguros sociales.—PENSIONES a los 65, 60 ó 55 años a capital cedido y a capital reservado.-Rentas inmediatas. - CAPITALIES HERENCIA. DOTES INFANTILES. - HOMENAJES A LA VEJEZ .- Bonificaciones a

los imponentes. Oficinas: PALACIO DE LA DIPUTACION SUCURSALES: Alsasua, Aciz, Arriba, Ataito, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irurzun, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela. Viana v Vera del Bidasoa.

S COLUMNICATION OF THE PROPERTY OF THE PROPERT

Se acerca ya el "Día de la Patria" tan soñado por nosotros, el cual va a revestir un esplendor g una grandiosidad formidables:

De todos los rincones de Euzkadi: del pueblecito retirado y sencillo, del campo, de la costa y de nuestras grandes capitales anuncian con alborozo la llegada de innumerable cantidad de patriotas y este frenesi v este desco. de flegar a "Sabin Etxia", a ofrecer al Maestro el testimonio de adhesión inquebrantable y de agradecimiento sincerísimo por habermos deparado el gran día de luz que queremos conmemorar, se desbordará en Abando, en la misma casa dende nació nuestro insigne caudillo, la primera figu-

La ponencia y seriedad de nuestra organización darán a los grandes, actos preparados toda la majestad de los días solemnes del Nacionalismo, y en sus anales quedarán grabadas con letras de oro purísimo las gloriosas fechas: 26, 27 y 28 de Marzo de 1932.

Patriotas vascos... Vosotros que sentis con nosotros esta ilusión de amor y vida, que continuáis con gran fé e inmenso cariño en la vanguardia de nuestras legiones, avivar vuestros corazones, contagiar vuestro entusiasmo a todos los convecinos, organizar, preparar todo cuanto sea preciso, que el "Día de la Patria" os será conservado en lo más hondo de vuestro corazón como se guarda y conserva el cariño y recuterdo de vuestras

Levantad pues, vuestro espíritu, para que el domingo 27, día señalado para el homenaje del pueblo al Maestro, sean Abando y Bilbao enteros, testigo de la pujanza del Partido Nacio-

ADVERTENCIAS IMPORTANTES:

Se ruega a todos los inscriptos para el viaje a Bilbao pasen por la Secretaría del Partido Nacionalista hoy jueves o mañana viernes, de 10 a 12 y de 16 a 19.

Los señores que hayan encargado localidades para la representación de "Pello Mari" también podrán retirarlas en la Secretaría del Partido los mismos días y horas.

Encarga encarecidamente, la Comisión organizadora Central que todos los coches que el 27 piensen ir a Bilbao, lleven en el parabrisas y en caracteres bien legibles el nombre del pueblo de precedencia, para organizar de esta forma la estancia de dichos coches en la población. Esto deberán tenerlo presente especialmente los que piensen ir en coches particulares o

La misma Comisión, ruega que a ser posible, todos los coches, tanto autobuses como particulares y taxis deben ir formando caravana, Ello tiene multitud de ventajas de todos ór-

JUEVES SANTO

EN LA SANTA IGLESIA CATEDRAL

A las ocho de la mañana, Horas me-

hores, después de las cuales se celebrará la Misa solemne de Sacramento con sermón, dentro de lla cual tendrá lugar la consagración de los Santos Oleos que serán bendecidos por el Excelentísimo señor Obispo de la Dióce-A continuación se celebrará la so-

Vemne procesión del Santísimo, el cual será depositado en el sagrario del Monumento, en donde estará en adoración hasta mañana. Durante esta solemnisima ceremonia, se cantará el Pange Lingua. A continuación de esta ceremonia, quedarán vellando los señores capitulares y se rezará el oficio de Vís-

Por la tarde y siguiendo la tradiciomal costumbre, tendrá lugar la función de Mandato, con sermón y llavatorio de los dos pobres, ceremonia que será ad. ministralla por el Excmo. señor Obispo en memoria de aquella otra inolvidable del día de la Cena.

Al anochecer, Oficios que terminarán con el Miserere y las Timieblas A continuación tendrá lugar la función del segundo día del triduo de la Hermandad de la Pasión.

EN LOS TEMPLOS PARROQUIALES A las diez se celebrará da Misa so lemne con sermón, procesión del Santísimo al monumento, quedando depositado hasta los oficios del dia siguiente.

En todos los templos y capillas, se verificará el mismo ceremonial, siendo así mismo depositado el Santísimo Sacramento en los monumentos respectivos en la forma que se ha dicho.

Durante el día, los fieles acudirán a la visita de Monumentos, según costumbre.

Varios amigos del genial escultor Fructuoso Orduna han decidido ofrecerle un banquete como homenaje a la gran labor artística que viene realizando y al gran éxito alcanzado con su reciente escultura "Cristo Alzado", que por encargo de nuestra Hermandad de la Pasión terminó y entregó última-

En Madrid, donde primeramente fué conocido, ha merecido de afamados crticos y artistas los mayores elogios. catificando la nueva producción del laureado escultor navarro, de obra maestra, digna de figurar al lado de las más admirables de la imaginería española, juicio que también comparten sus compañeros los artistas nava-

El día señalado para lla celebración del banquete, ha sido el sábado de Gloria a las nueve y media de la noche en el Hotel Quintana. El precio de cubierto es de 15 pesetas, comprendido café, licores y cigarros, amon satsonidad

Las tarjetas podrán recojerse en los! cafés Iruña, Suizo y Kutz y en los establecimientos Casa Arilla, Casa de Archanco, Sastrería Cabasés y Casa Beloso, durante todo el día de hoy y mañana.

Es de esperar que dado el número de amigos y admiradores que cuenta Orduna, el banquete se verá muy con-

DE SANGUESA

Funerales por Fray Xavier de Urquijo

Ayer se celebraron en la iglesia de San Francisco de esta ciudad solemnes funerales por el alma del novicio capuchino Fray Xavier de Urquijo. De wispera y ya anochecido llegaron en coches particulares don José María Urquipo, palire del difunto, y don Julio Urquijo, las esposas de ambos y un hermano del joven capuchino fallecido y don Juan Murua, de San Sebastián. A las diez comenzó la Comunidad el

oficio de sepultura bajando el féretro descubierto, a la iglesia. El público que llenaba la amplia igle+ sia experimento gran emoción al ver el cadaver de aquel joveneito cuyo rostro semejaba el de un angel; y al ver, a sus padres que lo contempaban con los ojos arrasados en lágrimas, pero con la resignación cristiana retratada

en todo su continente. La presencia del procer vasco don José María Urquijo, cuyo acendrado catolicismo y devoción a la Compañía de Jesús le ha valido un largo encarcelamiento, despertaba gran curiosidad entre los asistentes, que le miraban con gran veneración, como a un

mártir del derecho cristiano. El martes, cuando se disponía este prestigioso caballero a tomar lla palabra ante el tribunal para defenderse así mismo, en la atudiencia de Bilbao, recibió un telefonema con la noticial del fallecimiento de su hijo. Después de hablar dos horas haciendo un esfuerzo inverosímil de serenidad y dominio da sí mismo, expresó la desgracia que le afligia; lo cual conmovió a todo el público que no podía contener, las rágrimas, rumoreando que era lamentable lo que se hacía con tan confecto caballero.

La Misa de Nocturno fué cellebrada por don Jenaro Xavier Vallejos. Y la misa solemne por el R. P. Carmelo de Iturgoyen, oficiando el Padre Guardián y el Padre Vicario del Convento, maestro de novicios este últimos.

Asistieron a los flunerales, len los bancos destinados al duelo, ek ex Superior de Padre Jesuítas de Javier, et Padre Larrarte, también Jesuita y trein ta alumnos del suprimido Colegio de Xawiier. También figuraban en el duelo los

dos señores párrocos de la ciudad y los coadjutores de ambas parroquias; y los señores (In Evaristo Castillo, don Joaquín Ciriza, don José Landarech, que tiene dos hermanos en la Compañía

Terminada la Misa, la Comunidad cel Capuchinos con cruz alzada condujo el cadáver al Cementerio siguiendo el duelo y todo el público. El Padre Ildefonso de Ciaurriz, rező

ante el panteón las últimas oraciones. La procesión regresó al Convento, en cuya puerta se despidió el duelo. A media tarde los señores Urquijo y

su familia emprendieron la marcha ha cia Bilbao en sus respectivos coches: Damos nuestro más sentido pésame a tan sufrido y católico caballero y a su familia, así como a la Comunidad

de Capuchinos.

Emakume Abertzale Batza

Esta Asociación abonará el billete a dos emakumes paga el viaje a Bilbao ol "Dia de la Patria".

Las que deseen entrar en un sorteo que se celebrará el sábado a las doce del dia en el Centro Vasco, debe enviar su nombre a la Conserjeria de dicho centro.

Lea usted LA VOZ

are 111-88 es,

ha lus ni-108 es. 05. do nor! ro-

-0

nia

-De Oviedo nuestro distinguido amigo el Ingenier ode Caminos don José Félix Cabases -De Irurita, el comerciante don Isidoro Ascobereta.

-De Madrid, don José Santos.

AND THE PROPERTY OF THE PARTY O

Fajas ortopédicas Para embarazadas, operadas de vientre, cura de estómago, obesidad, riñón móvil, etc.

FARMACIA NUEVA .- Mayor, 110

CHECKER CONTRACTOR CON -A Barcelona, el acreditado agente

de negocios, don Ignacio Eusa. -De Madrid don Bernardo Machiñena y su bella esposa doña María Teresa Torres.

-Procedente de Caracas, ha llegado a nuestra ciudad don Alfonso Rodriguez, de Lesaca. -De San Sebastián, doña Maria

Quintana de Usoz. -De la misma ciudad, don Luis Alfonso Iñarra.

Se desea socio

con 10.000 pesetas, completamente garantizadas, en buen negocio en marcha, propio para joven que quiera establecerse comercio. J. J. Admón.

De Elizondo, don Emiliano Goni, querido amigo muestro. De Puente la Reina, don Ignacio

Gazdelu. De Mendigornia don Alejandro Suscun.

COMUNIONES

Los más bonitos y baratos modelos de Trajes y Vestidos compraréis en el comercio de Félix Tapiz del Castillo. Mayor, 70. Confecciones.

-Se encuentra en Pamplona el notable futbolista Severiano Goiburu. -A Espinal, don Félix y don Casimiro Urtasun.

De San Adrián, don Fructuoso Muerza'.

-A Abaurrea-alta, el Secretario mumicipal don Ciriaco Merino. -De Mendaro, el Secretario municipal don Gregorio Figueroa.

De pino de Roncal y entarimados ANTONIO ERICE

ENFERMOS

Se encuentra en la clínica del doctor don Angel Irigaray, donde ha sido sodencada operación, resultallo satisfactorio, la virtuosa señorita pamplonesa Casilda Zubillaga, hermana del culto presbitero don Jo-

Deseamos su pronta curación. -Está retirado el culto coadjutor de San Junta Baulista y profesor don Valentin Garcia.

NATALICIO

Ha dado a luz felizmente una hermosa niña, doña María Josefa Bescansa, esposa de don Jesús Sagüés, quedando la madre y la recién nacida en buen estado de salud. Felicitamos a los padres.

Excursión a Ezkioga

Los días 25, 26 y 27 Salida de los autobuses a las dos

y media de la tarde. Precio ida y vuelta: 9 pesetas. Despacho de billetes: San Saturnino núm. 12, bajo.

ARTECATION CONTRACTOR I. GORTARI

Enfermedades de la piel y venéreas. Diplomado del Dispensario Asúa y del Hospital de San Juan 2 de Dies, de Madrid; Médico por oposición del servicio de profilaxia de las enfermedades venéreo-sifiliticas.

ESTAFETA, 47, segundo - and a construction of the construction of th

NOTAS TRISTES

No esperábamos ciertamente tan fatall desenlance en su enfermedad, pues tenfamos por cierto que su juventud la vencería, pero Dios Nuestro Señor la ha Hamado para sí, en lo más hermo-

Excusamos encarecer el dolor que ha tenido que producir en sus numerosas amistades la noticia del fallecimiento de la señorita Egulinoa, puesto que por las bellas cualidades que la adornaban, se había hecho estimar y querer por cuantos habían tenido ocasión de conocerla. 1 小服公司

Y si tan vivo sentimiento ha producido en sus amistades, inútil creemes ponderar el que ha causado en sus hermanos que tan profundo afecto da profesaban.

Nosotros les acompañamos sinceramente en estas horas de tristeza y amargura, y nos unimos a sus oraciones, (pidiendo al propio tiempo a los lectores que lo hagan) aun cuando tengamos la cristiana confianza de que está gozando de la inefable felicidad que Dios reserva en el Cielo a las al-

A THE STATE OF THE PARTY OF THE Ezkioga en el "Flecha

AZUI

El Viernes Santo, a las dos y media de la tarde Ida y vuelta 9 pesetas Agencia Dodge. Avenida San Ig-

Ayer fuimos penosamente sorprendidos por la triste noticia de que el lunes había fallecido en Madrid tan santay piadosamente como había vivido, lasimpática y bella señorita Dominica Eguinoa y Barrena (que en paz des-

so y florido de sus años.

nacio, teléfono 2289 y 2290

a se residente en el contrat en el contrat en contrat en contrat en contrat en contrat en contrat en contrat en

SIN NOTICIAS

Cuando los periodistas acudimos ayer al Gobierno civil, no se encontraba en su despacho oficial el Gobernador señor Andrés.

Por lo tanto, no obtuvimos noticia alguna en dicho Centro oficial.

Tampoco se encontraba ayer tarde, en su despactio oficial, el Vicepresidente de la Diputación señor Salinas: no habiéndosenos facilitado, por esta causa, noticia alguna en el Paiacio de Navarra.

INAUGURACION DEL NUEVO TEATRO GAYARRE

Como verán nuestros lectores por la información de la sesión del Ayuntamiento, que publicamos en otro lugar de este número, la inauguración del nuevo Teatro Gavarre tendrá lugar el día 3 del próximo mayo.

Pura la inauguración del elegante coliseo se ha organizado una fiesta popular en la que tomará parte el Orfeon Pamplonés, la sociedad Santa Cecilia, Los Amigos del Arte y un grupo de distinguidas señoritas de Pamplona.

También tomará parte Federico García Sanchiz.

El programa para el acto de inau- ximos

guración no puede ser más interesant y simpático. Por lo tanto auguramos un lleno para la función de apertura del nuevo Teatro Gayarre.

LA EXPOSICION DE DAVID ALVAREZ Continúa siendo visitadísima la

exposición de caricaturas que el notable artista David Alvarez tiene establecida en el elegante salón de la Casa Arilla.

Ayer, hablando con el simpático caricaturista se lamentaba del retraimiento de la clase obrera. Son contados, nos decia, los trabajadores que visitan la exposición. Y la exposición es para todos; para las personas de todas las clases sociales. Por eso, vo desearía que los día restantes en que estén expuestos mis trabajos, vengan los elementos trabajadores, la gente obrera, esa buena gente, para la que, v para toda la restante, he abierto esta exposición.

Luego ya lo saben los trabajadores y los que no han visitado la exposición, David Alvarez acoge con todo cariño, con toda simpatía a cuantos visitan la exposición de sus trabajos.

Que dicho sea de paso, estará apierta sólamente, el sábado y lunes pró-

REPRESENTATION OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

SANTOS DEL DIA

San Simón, niño mártir; Marcos, Timoteo, Epigmenio, pb.; Agapito, Latino, obs.; Rómulo, Segundo, mrs.; Seleuco, conf.; Timolao, Dionisio, Pausido, Rómulo, Alejandro, otro Alejaudro, Agapio y otro Dionisio, mártires; beato Diego José de Cádiz, cap.

EN LA CATEDRAL

VIA-CRUCIS INFANTIL Se invita a todos los niños y niñas de Pamplona, al solemne Via-Crucis que para ellos tendrá lugar en los Claustros de la Catedral mañana, día de Viernes Santo, a las once de la mañana

EN LOS CORAZONISTAS JUEVES EUCARISTICOS

Jueves Santo Los Coros de este Centro diocesano harán la Comunión Conmemorativa solemne a las seis, siete, siete y media y nue-

La Hora Santa, con la solemnidad acosumbrada, a las siete en punto; y será, como la misa, por las intenciones de do-ña María Goñi, viuda de Ramírez de Are-

ADORACION NOCTURNA REAL SERVICIO DUCARISTICO PARIA HOY, JUEVES SANTO Turno 14, Virgen del Pilar, en la Santa

Iglesia Catedral. Turno 6, San Francisco Javier, en San

Turno 12, San Fermin, en San Loren-

Turno 15 Santo Tomás de Aquino, en las RR. MM. Recoletas. Turno 5, Santiago, en los RR. PP. Carmelitas.

Turno 1, In Coena Domini, en las Reverendas Madres Dominicas. Turno 9, San José, en los RR. PP. Dominicos. Turno 10, San Miguel, en los RR. Pa-

dres Corazonistas. Turno 13, San Antonio, en las RR. Madres Carmelitas Descalzas. Turno 2, Virgen del Camino, en Jesús v Maria.

Turno 7, Circunscripción, en San Agus-Turno 3, San Pedro, en los RR. PP. Re-

dentoristas. Turno 11, Inmaculada, en San Nicolás. Turno 4, San Pascual Bailón, en los Reverendes Padres Salesianos.

A las diez de la noche se reuniran los adoradores en la Capilla de la Escuela de Cristo, de donde después de un breve ejercicio, se distribuirán a las igles'as asignadas a sus respectivos Turnos.

> Jadraque Odontólogo

ARRICA ARRODONE ARRODOLO DE DE DE DE DE LA CARTE DE DE D

Mayor X Paseo de Sarasate 6 y 3 Teléfono 1401

ENCACESCO ENCOCOCO DE DE SE ENCOCO DE SE ENC

GRANJA AVICOLA

Dedicada exclusivamente a la producción de gallinas de gran puesta mediante rigurosa selección a base del nidal registrador

RAZA LEGHORN SLANCA VENTA DE Huevos para Incubar

Aves Jóvenes y adultas Gallinas L. 2 Gallos mejoradores Piensos preparados para sus distintas edades.

Dirección: Granja Avicola EGATI, Elizondo (Navarra). Representante en Pampiona: Paulino Caballero, 13, primero, derecha. Teléfono 2279

Noticias y sucesos

Comunican de Elizondo, que en un monte de aquel término, se han quemado 260 pinos propiedad de la Diputación.

Cemo se supone que el incendio ha sido intencionado, la Guardia eivii practica diligencias para averiguar el autor de la hazaña.

"LA NAVARRA" Fábrica en Estella v Villafranca ADAUTO RUIZ DE MENDOZA

UNA DESGRACIA

Dicen de Cirauqui, que el vecino Juan Echavarri se dirigia a la villa montando una caballería. Al llegar un automóvil se espanti el animal y derribó al jnete, recibien-

do éste - el jinete - lan graves le-

siones, que le ocasionaron la muerte, CARTERISTAS DETENIDOS

La policí aha detenido a los conocidos carteristas, José Iturri Echeveste.

INCENDIO DE UN MONTE de San Sebastián y Miguel Espín García, de Granada.

Casa de Socorro

En la Casa de Socorro fueron asis-

Luis Goñi, de 11 años; de una lu-

xación en la pierna izquierda. Nada mejor para fortificar a los convalecientes y débiles, que el Vino ONA

tidos ayer: 10 2000 MAO. TMA

Felipe Cogeces, de 28 años; de una herida incisa en el dedo índice de la mano izquierda.

del doctor Aristegul.

Demetrio Vivanco, de una herida

contusa en la mano izquierda.

Sarasate, 20, 1.º Teléf. 1448 CHARLES CHARLE

Plaza San Francisco, 20 y 22

Cafés ALCORTA

Los de más exquisito paladar Los preferidos de toda persona de buen gusto

Probarlos es aceptarlos San Nicolás, 27 PAMPLONA Teléfono 2400

CONTRACTOR CONTRACTOR

Ayer en el Ayuntamiento

Caja de Ahorros Municipal

Lleva sesenta años recibiendo y administrando ahorros delpaís y tiene

la garantia total y comprobada del Excelentisimo Ayuntamiento

de Pampiona.

Intereses que abona a los imponentes

Imposiciones anuales 4,25 por 100

Imposiciones semestrales . , . . 8,75 » »

Libretas ordinarias a la vista. . . 3,60 » »

OFICINAS: Doña Bionea de Navarra (antes llamada calle Mercaderes).

número 16, chastán con la Chapitela

A las siete y cuarto de la tarde le ciedal de Santa Cecilia, "Amigos de! Ayuntamiento.

LOS QUE ASISTEN Presidió el primer Teniente Alcalde señor Dorronsoro. Asistieron los Teniente de Alcalde señores Burgaleta, Llamazares, Arteaga y Alfaro, y los concejales señores Salvalierra, Oscoz, Saez Morilla, García Enciso, Zabala, Turrillas, Arrivillaga, Arraiza, (don C.), Azcárate, Arraiza (don P.) y Do-

ORDEN DEL DIA ACTA DE LA ANTERIOR Acta de la sesión anterior. Aprobada.

CUENTAS Cuentas y libramientos. Aprobados EMPADRONAMIENTO

solicitando empadronamiento. Como se pide. PROGRAMA DE INAUGURACION el patrocino del Ayuntamiento la la zón industrial concesionaria del nuevo Teatro Gayarre, solicitando aprobación del programa de inaguración del coli-

seo, para el día 3 de Mayo próximo v

el patrocino del Ayuntamiento a la

Instancia de don Pantaleón Troyas,

fiesta. Dicen los concesionarios en su escri-Co que el Teatro se inaugurará el día pañía, que se comprometen a realizar 3 del próximo mayo.

Para da lauguración se ha organizado una fiesta popular en la que temarán parte destacados elementos de I trabajos por la suma de 20.950 peseta localidad: "Orfe in Pamplona", "So- tas; otra Re los señores Leoncio y Com-

ayer se reunió en sesión ordinaria el Arte" y un grupo de distinguidas senoritas que se han prestado muy gustosas a tomar parte en la fiesta, al .onocer que se trata de un homenaje a los músicos navarros. También tomará parte en la fiesta

Federico García Sánchiz, que ha aceptado de buen grado el ofrecimiento que se lle ha hecho. Los ingresos que se obtengan en la fiesta, descontados los honorarios delseñor García Sánchiz, serán entrega-

dos al Ayuntamiento con destino a lasentidades benéficas de Pamplona. Los concesionarios no descontarán cantidad alguna por alumbrado y otres gastos, que correrán de su cuenta. El Ayuntamiento aprobó, por unani-

midad, el programa expuesto. UNA QUENTA Oficio de la Junta de la Santa Cas: Misericordia, remitiendo a examen y aprobación la cuenta general del Asilo correspondiente al año 1931. Pasa a informe de contaduría.

UN CONCURSO Resultando del concurso abierto entre industriales de la Ciudad, para la instalación del palco y departamentos municipales del nuevo Teatro Gayarre

Se han presentado cuatro proposiciones: una de los señores Arrieta y Com-Vos trabajos pro la cantidad de 22.450 pesetas; otra de los señores Idoate e Hijos, que ofrecen realizar todos los

pañla que ofrecen realizar los trabajos de pintura por 2.667 pesetas, y la otra de los señores Hijos de Lipuzcoa, que se comprometen a ejecutar el trabajo de pintura, por la cantidad de 3.938,141 pesetas. Los señores Alfaro y Turrillas, de

fienden la proposición de los señores Arrieta y Compañía. Y sin más discusión se -acuerdacon los votos em contra de los señores Dorronsoro, Salvatierra, Oscoz y Arrivillaga — adjudicar los trabajos a los

señores Arrieta y Compañía. Informe de la Comisión especial referente al proyecto de ensanchamiento de lla carretera a la estación del ferrocarril del Norte. Aprobaldo.

Officio de la Dirección de la Caja de Ahorros y Monte Piedad Municipal participando el acuerdo de su Junta de Gobierno, por el que procede devolver a doña Marcela Beortegui, la Tianza

que para responder del cargo que ejer-

ció su hijo, don Tomás García, de ad-

ministrador interino de dicha institu-

DEVOLUCION DE FIANZA

ción, tiene depositada en Tesorería Municipal. Se aprueba. TERRENO EN EL CEMENTERIO Anformes de llos señores Arquitecto municipall y Capellán del Cementerio émitidos en una instancia de don José Martinez Morea que solicita terreno en el Cementerio moderno de esta Capital

Conforme. INFORMES DE LA COMISION DE FOMENTO UNA PETICION

Informando favorablemente una ins-

para construir un panteón mural.

tancia de don Francisco Goñi Mayo sodicitando se extiendan a su nombre los recibos del canón que satisface por utilización de la tubería de aguas installada en el barrio de San Juan. Aprobado.

TESTIMONIO DE GRACIAS Elevando a conocimiento del Excelentísimo Ayuntamiento el oficio Jed señor Alcalde de Berian por el que da las gracias a a Corporación en la realización de las obras que ha hecho para cambiar la tubería de agua en aquell pueblo.

Se aprueba.

Se aprueba.

UN DEPOSITO DE BASUBAS Proponejado se ejecuten las obras necesarias para poder traslallar al término de Beloso Alto el depósito de basuras instalado actualmente en el camino del Cementerio.

VENTA DE TEJAS Informando favorablemente una soicitud de don Alfonso Hernández relativa a la que se le vendan unas 4.000 tejas procedentes del Matadero viejo. Se aprueba.

TUBERIA DE DESAGUE Informando favorablmente una petición de doña Concepción Mariategui redativa a que se le autorice para installar una tubería de llesagüe en la planta baja de la casa de su propiedad sita en el barrio de la Rochepea. Se aprueba.

LOS CARTELES DE FIESTAS Selicitando autorización para encar gar la confección de carteles y cubierals, de mano de las próximas fiestas de San Fermín y para organizar las lorganizar una carrera ciclista.

mismas con cargo al vigente presupuestos de gastos. Aprobado.

SUMINISTRO DE SOBRES ANUN-CIADORES Elevando a la aprobación del Excellentisimo Ayutamiento el pliego de con diciones confeccionado por la Secretaría de esta Comisión para sacar a con-

curso el suministro de sobres anun-

ciadores y programas de las fiestas de

Aprobado. DE LA COMISION DE HACIENDA EL PAGO DE UN IMPUESTO

San Fermín del corriente año.

Informe destimando petición de don Nicolás Vidaurreta para que se le exima del pago del impuesto de un perco. Se aprueba el informe. UN RECURSO Recurso de reposición impuesto por

don Pedro Castanilla sobre alteración

del turno de aspirante a las tablas de carnicerías del Mercado. Se aprueba. DEVOLUCION DE ARBITRIOS Oficio de la Dirección Provincial de Agrico !ura solicitando la devolución de

telerminados arba ios. and person Aprobado. CANJE DE FIANZA Escrito de los señores Huarte y Malumbres solicitando se les canjee una fianza que tiene constituída en efectivo, por papel o títulos de la Deuda

Pública. Aprobado.
UNA SUBVENCION Informando escrito de don Angel Goicoechea se eleve la subvención concedida al Qub Deportivo Indarra para i

(Justo a la Vasco Navavra) Till.

Queda retirado del orden del día, a petición del interesado.

LUICION DE UN CENSO Informado escrito de don José María Romeo y González de San Cruz solicitando la luición de un censal sobre Fuentes.

JUICIOS ADMINISTRATIVOS Juicios administrativos contra don Jesús Remón y don Anastasio Armendáriz. Se aprueban.

DE LA JUNTA INSPECTORA DE LA SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUDOS DE EMPLEADOS MUNICIPALES

UNA PENSION Proponiendo se conceda a doña Ramona Carlosena, en concepto de viuda del funcionario municipal fallecido, don Vicente Huder, lla pensió rgellamentaria de 1.638 pesetas.

CUENTA DE PROPIOS Cuenta del Ramo de Propios correspondiente al año 1931. Queda sobre la mesa para estudio.

Se aprueba.

DE LA CONTADURIA MUNICIPAL DE LA CONTADURIA Memoria del resultado del ejercio y movimiento del presupuesto del año

Queda sobre la mesa para estudio. DE LA SECCION DE ESTADISTICA

1831.

RECTIFICACION DEL PADRON Dando cuenta del resultado de la rectificación del Padrón municipal de habitantes, de año 1031. Se aprueba.

M.C.D. 2022

MADRID BARCELONA PROVINCIAS MARRUECOS

INFORMACION GENERAL

Informaciones de la Agencia MENCHETA

Misteriosas conferencias entre personalidades catalanas y ministeriales.

Entierro del albañil socialista muerto por un sindicalista.-La Comisión de Suplicatorios accede al que se pide contra el señor Bordas, de la Esquerra catalana.

(Por teléfono)

EL SEÑOR VARELA SE DESPIDE DEL PERSONAL DEL MINITESRIO DE MARINA

Esta mañana se despidió del personal del Ministerio de Marina el que hasta ahora ha sido subsecretacio del departamento, señor Varela, para el cual tuvo palabras de elogio el ministro, que lamentó su ausencia.

Al señor Varela regalarán los funcionarios del Ministerio de Marina las insignias de la Gran Cruz del Mérito Naval, que acaba de concedérsele.

Refiriéndose a las causas de su dimisión ha cidho el señor Varela que, aparte su posición política, no son otras que su necesidad y deseo de descansar, negando en absoluto se haya debido a los ataques de determinada

EMPRESTITO MUNICIPAL El Ayuntamiento madrileño ha ultimado la operación de crédito de cien millones con la banca privada.

EN HONOR DEL SEÑOR CARDENAS Un cablegrama de Nueva York da cuenta de haberse celebrado en el consulado español una recepción en honor del embajador de España en señor Cárdenas, al que después se le ofreció un banquete a bordo del "Cristóbal Colón", pronunciándose a los postres discursos patrióticos.

ESPAÑA EN LA FERIA DE PARIS

En una nota facilitada por el Ministerio de Agricultura se dice' que por acuerdo del Consejo de Ministros España participará oficialmente en la Feria Internacional que se celebrará en París en el mes de mayo. LA CRISIS DE TRABAJO EN VIZCA-

YA Y SU REMEDIO El gobernador de Vizcaya, señor Calviño, ha dicho a unos periodistas que lleva por buen camino las gestiones que realiza para paliar la crisis de trabajo que se nota en aquella región vasca. Había visitado al ministro de Marina para pedirle se active la construcción en astilleros vizcaínos de dos buques para la Trasme-

Fernando Póo. Agregó que en Vizcaya todos los i sectores sociales colaboran para resolver la crisis de trabajo.

diterránea con destino la la línea de

DEMANDAS DE LOS CASEROS

La Cámara de la Propiedad Urbana de Madrid ha elevado un escrito al Gobierno con las conclusiones que han sido aprobadas últimamente por los propietarios de fincas urbanas de Es-

Piden que sean derogadas todas las disposiciones que se oponen a la libre contratación de fincas urbanas con los inquilinos.

Creen que no es necesaria la ley de arrendamientos urbanos y basta con regirse por el Código; pero en el caso de querer establecerse una ley debe fijarse la condición de libre contra-

Piden también que se alivie a los propietarios urbanos de los tributos que ahora les agobian, llegando a un régimen fiscal más equitativo.

Las viviendas modestas que paguen menos de 12.000 pesetas deben estar excluídas de tributos, para que de este modo puedan tener higiene y comodidad.

También solicitan que en la nueva legislación se aproxime al ideal de que puedan crearse el mayor número de

propietarios. Deben protegerse las construcciones modernas. El régimen actual parece que se complace en perseguir al

Piden, en concreto, la derogación de

los decretos de 29 de diciembre y 11 del corriente. Que el Estado contribuya al fomen-

to de la propiedad urbana y se obligue a os Ayuntamientos y Diputacienes a que eximan de tributos a la propiedad

Finalmente piden que0 no se pueda obligar a efectuar reparaciones en las viviendas, en atención a la carestía de la mano de obra.

ENTIERRO DEL OBRERO JAIMEZ A las tres de la farde se ha celebrado ei entierro del cadáver del vicepresidente de la sociedad de alhanites "El Trabajo" Manuel Jáimez.

A dicha hora se puso en marcha la comitiva en el Depósito Judicial. En los alrededores de éste se había congregado numeroso público, y elementos socialistas cuidaban del mantenimiento del orden.

Ante el cadáver ha desfilado por la mañana y en las primeras horas de la

PERO LOS CALZADOS son los mejores y más económicos.-Plaza del Castillo 35, y San Nicolás 2

Poco antes de las tres de la tarde | masa macional. llegó al Depósito don Julián Besteiro, que dió el pésame a la familia.

Al comienzo de la comitiva iban cuatro taxis con coronas, entre ellas de la Federación Siderúrgica, de "El Socialista", de la Federación Local del Ramo de la Edificación; del grupo parlamentario socialista, etc. El concejal y diputado señor Muiño envió un gran ramo de flores.

En el coche funebre iba el féretro envuelto en varias banderas de asociaciones de la Casa del Pueblo.

La presideniia del duelo la formaban son un hermano del finado, el señor Besteiro, los ministros socialistas y el de Justicia, Margarita Nelken y otros miembros de la minoría parlamentaria socialista.

Elementos socialistas cogidos por el brazo cuidaban de contener al numeroso público congregado en las ace ras de las calles del trayecto.

En la Puerta de Atocha el señor Pesteiro se sintió indispuesto, retirán dose. Hasta la Puerta de la Independencia llegaron los ministros de Instrucción y Justicia, que desde dicho punto se trasladaron a la Cámara. En la Plaza de Manuel Becerra se despidió el duelo. En este lugar se retiraron los ministros de Obras Públicas y Trabajo ,continuando hasta el cementerio con la familia y un enorme gentio el señor Cordero y los restantes diputados que habían acudido al fúnebre acto.

En el cementerio civil se verificó la Inhumación del cadáver. Momentos antes de llevarla a cabo, don Manuel Cordero pronunció un breve discurso Dijo hablaba en nombre de la Casa del Pueblo para poner término a la manifestación que estaba celebrándose. Condenó el crimen y su significación, calificando de desgraciados los ideales que necesitan acudir a semejantes procedimientos. La serenidad de los socialistas ante hechos de esta naturaleza se violenta, pero no se pierde. Recordó el cambio de régimen operado en España, el cual exige de los socialistas que redoblen sus esfuerzos para conseguir el triunfo de los ideales, por los que ha sido asesinado Jáimez, mártir del sectarismo

Una vez enterrado el cadáver, la multitud que había asistido al acte, que excedió de treinta mil personas, se disolvió pacíficamente.

LAS FIESTAS CONMEMORATIVAS DEL ADVENIMIENTO DE LA REPUBLICA

Los periodistas preguntaron al ministro de Obras (Públicas si sabía algo de la situación en que se encuentra el expediente de las obras del ferrocarril de Zamora a Orense, causa de las huelgas y sucesos que se están registrando en Galicia.

El señor Prieto dijo que el asunto está pendiente de la resolución de las

Manifestó el señor Prieto que había celebrado una entrevista con el director de la Compañía M. Z. A. para tratar de la organización del tren especial en que ha de realizar el jefe del Estado su viaje a Levante.

Quedaron ultimados todos los detalles de horas, paradas, etc.

También se ocupa el señor Prieto de la organización de algunas de las fiestas que han de celebrarse con motivo de la conmemoración del aniversario de la República.

Se propone organizar una fiesta de aviación en el aeropuerto de Barajas. tomando parte todos los elementos disponibles. También tomarán parte las fuerzas de Aviación antiaéreas. Habrá vuelos sin motor, de acrobacia y toda clase de ejercicios.

El espectáculo será completamente gratuito.

A los ensayos de estas fiestas asis-

tirán los niños de las escuelas. Se organiza una fiesta para los niños de las escuelas que, además de tener un espectáculo infantil, serán obseguiados.

Finalmente se refirió a la fiesta del Campo del Moro. Se trata de una fiesta popular, a la que se invitará de cinco a seis mil personas.

MANIFESTACIONES DE ALBORNOZ

Conversando con los periodistas el Ministro le Justicia confirmó que la expulsión de Casanellas había sido acordada por considerársele súbdito extranjero, agregando que la amplia amnistía concedida a raiz del cambio de régimen le había favorecido extraordinariamente por lo que respecta a su participación en la muerte del señor

Refiriéndose a temas políticos manifestó que los radicales socialistas insisten en la necesidad de ir realizando la revolución desde el Poder, pues faltain aun muchas cosas, entre ellas hacer un nuevo Estado sobre la base de una política nacional que ni la ha habido ni se ha sentido en Españal.

Dijo que la República española del 14 de abril no ha encontrado un re-

tarde una enorme cantidad de público. I dentor, no habiendo otra cosa que la I

Cuando el Ministro iba a despedirse 'de los reporteros llegó junto al grupo el señor Fernández Clérigo, que habló también con los reporteros, ante los que dedicó muchos elogios a la Comisión Jurídica Asesora

EL PRESUPUESTO DE AGRICULTURA

El señor Domingo ha informado ante lla comisión de presupuestos respecto all de su departamento, y como aqueélla ha introducido en el proyecto modificaciones de importancia, el Gobierno examinará nuevamente el presupuesto de Agricultura en el Consejo de Ministro que se celebrará el viernes.

DINERO PARA ESCUELAS Don Luis Bello y otros cuarenta y siete diputados han presentado una enmienda al artículo 26 del capítulo primero del presupuesto de Instrucción, relativo a construcción de edificios para escuelas oficiales, se eleve a tres millones de pesetas, y a doscientas mil pesetas la consignación para subvencionar entidades y a par-

LOS PARLAMENTARIOS CATALANES Se reunieron las minorías de la Izquierda Catalana y Unión Socialista de

El señor Campanals dió cuenta del dictamen de la comisión de técnicos de Hacienda respecto a la parte eccnómica del estatulo catalán.

El señor Serra Moret expuso el juicio que le ha merecido el proyecto de reforma agraria, que estima moderado, sin responder a la necesidad de radical transformación que en España

Se ha encomendado a los representantes de la minoría en la comisión de reforma agraria que presenten varios votos particulares.

El señor Sbert recibió el encargo de intervenir en la discusión del dictamen sobre el presupuesto de Instrucción.

SACKER REPORTER STRUCK STRUCK STRUCK STRUCK

Ampliaciones Fotográficas § Buy blen hechas RUPEREZ

Calceteros, 12 - PAMPLONA

THE SECRETARIES OF THE SECRETARI LOS RADICALES

Bajo la presidencia del señor Martínez Barrios se reunió la minoría adircal. Se congratularon los reunidos del éxito logrado con la propaganda realizada los días 19 y 20 del actual, que di ocasión a demostrar la existencia de grandes masas

de opinión republicana. En cuanto a las proyectadas reuniones de elementos técnicos del partido se acor-

dó que el jueves, 24, se celebre en el Hotel Florida un banquete de médicos y farmacéuticos. Se examinó la situación en algunas pro

vincias más afectadas por la crisis agraria, especialmente Jaén. CONFERENCIAS COMENTADAS!

En el Congreso se ha hablado hoy mucho de dos conferencias a las que se concedía transcendencia política, una celebrada en las cercanías de Madrid entre dos prohombres catalanes y otra a celebrar entre un político que fué varias veces ministro y un diputado que se distinguió en la discusión de la nueva Consti-

PELOTARI HERIDO

En el frontón "Jaj Alai" ha resultado esta tarde heido por recibir un pelotazo en la región temporal, el pelotari Uria. LA EXPULSION LE CASANELLAS

Interrogado esta tard eel ministro de la Gobernación por los periodistas sobre la noticia que aseguraba no había querido hacerse cargo de Casanellas la po-

Más tarde manifestó sobre el particular el director de seguridad, que se había dado una equivocación ai hacer la entrega de Casanellais y que una vez subsanada, éste había pasado a Francia a las cuatro de la tarde.

Negó el señor Menéndez que en la frontera francesa se hubiese realizado un alijo de armas, creyendo que la noticia procedía de confundir con aquél un alzamiento de bienes.

LA HUELGA EN EL RAMO DE LA ALIMENTACION

Mañana comenzará la huelga de dependientes del ramo de la alimenta-

CLAUSURA DE UN DEPOSITO DE CARNES

En el número 17 de la calle de la Cava Baja de San Miguel, ha sido sorprendido un depósito de carnes clandestino, clausurándose.

LA DISCUSION DEL ESTATUTO Los diputados catalanes se han en-

trevistado con el jefe del Gobierno pa- suponen oposición al proyecto.

(POR TELEFONO)

A las cuato y diez da comienzo la sesión

En el banco azul está el señor Casares.

Al comienzo de la sesión no asiste la

minoria socialista por hallarse en el en-

Don Basilio Alvarez explana una inter-

pelación sobre los sucesos ocurridos ayer

Justifica la protesta contra el Gobierno

en el asunto del ferrocarril de Zamora a

Orense por haber propuesto aquél una

fórmula para la continuación de las

Ala ba la conducta seguida por el go-

bernador de Orense hasta ahora; alora

ha debido volverse loco, pues de otra

suerte no s eexplican las órdenes que dió

Ayer el gobrenador al ver pasar fren-

te al Gobierno a unos grupos de obre-

ros porando carteles con deyendas allu-

sivas a él'y al ministro de la Gober-

nación dispuso la salida de la guardia

civil, que sin los previos toques de

tención disparó, hiriendo a un mino.

(Entraln los señores Carner y Ríos).

Pide no siga en su puesto el gober-

mador de Orense, si bien reconoce que

más que suya es la culpa del Gobierno

que representa, partidario de la odio-

sa política del mauser. Insiste en la

demanda de relevo porque un goberna-

dor que pierde fácilmente la sereni-

dad ya está destlituído virtualmente por

Los parlamentaros gallegos cumpten

Espera un fallo justo. (Mdy bien en

El señor Villanueva expone los he-

Anuncia que los nueve mil obreros

que tenían trabajo en las obras del fe-

rrocarril de Zamora a Coruña van a

ir a Orense para pedir la destitución

El señor Martínez Risco condena la

rondurta del gobernador de Orense, que

no tuvo presente que la altitud del pú-

bliro ni turbaba el orden ni hacía te-

Los señores Otero Pedrayo, Quinta-

na, García, López Varela y otiros se

adhieren a las manifestaciones de sus

El Minstro de la Gobernación mani-

fiesta que todavía faltan datos concre-

tos para poder formar juicio exacto.

Señala las exageraciones en que es-

tima han incurrido los oradores al ha-

Defiende al gobernador, y lamenta

que de unos pobres víctimas se preten-

Rechaza el empleo de una hueliga pa-

ra conseguir la construcción de un fe-

rrocarril. Si el procedimiento resul-

tara eficaz se iba a tener una huelga

en cada comarca que quiere un puente

Siempre que como ahoma en Gallicia

Cre prematura la linterpelación.

en este caso un deber al seguir la as-

piración de todo el pueblo gallego.

chos acaecidos aver en Orense.

el pueblo.

la mionna gallega).

del gobernador.

compañeros.

mer por la República.

Confia en el Gobierno.

blar de heridos y víctimas.

da hacer banderín político.

obras que no ha resuelto el problema.

tierro del obrero Manuel Jaimez.

LOS SUCESOS DE ORENSE

en el Congreso bajo la preisdencia del se-

nor Besteiro.

LAS CORTES CONSTITUYENTES

Interpelación sobre los sucesos de Orense.-Se em-

pieza la discusión del Presupuesto de Instrucción

pública, aprobandose la totalidad.

aproximada en que dará comienzo en la Cámara la discusión del proyecto de Estatuto Catalán, rogándole que el debate sebre dicho proyecto no se posponga al de ningún otro, sino que empiece en cuanto se aprueben los presupuestos, o que, todo lo más, se simultanée con otro. También le han mostrado su deseo de que no haga dilación alguna a base de no estar terminado el dictamen sobre la parte económica del proyecto. Este dictamen entienden debe referirse a cifras solamente, prefiriendo haya algunos votos particulares a que se aguarde a ver si se logra una unanimidad que el tiempo transcurrido sin conseguirla hace suponer no pueda ya lograrse. GUERRA DEL RIO Y EL CUERPO DE CORREOS

ra rogarle se les indique la fecha

El señor Guerra del Río ha dicho que se eeuivocan les socialistas al afirmar que él se ha opuesto a la nueva ley de bases del cuerpo de Correos, pue no ha hecho otra cosa que pedir a palabra para formular unas observaciones que en nada

se intente o se llegue a una huelga de

caracter revolucionario el Gobierno

procederá con igual energía en defen-

terminada la interpelación.

Se entra en el orden del día.

El presupuesto de Instrucción

Rectifican los oradores y se da por

El señor Prieto lee varios proyectos

Son aprobado diversos dictámenes.

Se pone a discusión el presupuesto

El señor Rodríguez Cadarso consu-

me un turno en contra de la totalidad,

contestándole por la comisión el se-

El señor Sbert dice que es la pri-

mera vez que en España se presenta

un presupuesto de Instrucción y cul-

Juzga conveniente se preste mayor

Le contesta por la comisión, el se-

· El señor Jaén recuerda que la en-

señanza ha sido en España la ceni-

cienta presupuestaria y solicita se

El señor Sánchez Albornoz elogia

la obra que han llevado a cabo los

Ministros de Instrucción de la Repú-

El señor Terreros combate la crea-

ción de la Facultad de Pedagogía en

la Universidad Central y censura la

forma en que ha sido hecha la desig-

nación como profesores de los señores

Le contesta por la comisión el se-

El señor Gómez Rojí elogia a los

ñor Negrín y ambos rectifican.

rectifique tan grave yerro.

Zulueta y Barnés.

catedráticos católicos.

atención a las Escuelas de Artes y

sa del négimen.

de Instrucción.

ñor Negrín.

Oficios.

ñro Santaló.

El señor de los Ríos expone las características fundamentales del proyectado presupuesto de su departamento y el criterio que en su formación ha seguido. Expone la labor que en orden a la enseñanza ha realizado la República. Recuerda han sido creadas diez mil escuelas y han sido ascendidos de categoría

21.615 maestros, todo en término de un Anuncia la presentaciós a la Cámara de un proyecto pasa creación de otras veinte

mil esruelas. Explila la organización de la segunda

enseñanza romo clave de desenvolvimiento cdltdral del pueblo. Da cuenta de la creación de centros de estudios especiales, como los de hispanoamericanos, orientales y de investigacio-

nes científicas aplicadas a la industria de mejoras en bibliotecas y archivos y de establecimientos del Teatro Lírico Nacio-El discurso del señor de los Ríos ha si-

do de extrema extensión, y al darle fin son muchos los diputados que le felicitan. Queda aprobada la totalidad del presupuesto de Instrucción.

Se levanta la sesión a las diez y cinco de la noche.

CANTIDADES PARA OBRAS (Por el Ministerio de Obras Públicas han sido giradas cantidades para ejecución de obras públicas en las provincias de Almería, Granada, Logroño, Málaga, Madrid y

Se h aordenado e libramiento de pesetas 5.866,666 con destino a pago de obras en la Mancomunidad del Ebro durante

los meses de Febrero y Marzo. BERGAMIN ANTE LA COMISION DE

RESPONSABILIDADES Ante la comisión de responsabilidades de las Cortes ha prestado hoy declaración el ex ministro don Francisco Bergamín.

Al salir ha manifestado este a los reporteros que había dado cuenta a la comisión de que siendo Ministro dictó un decreto regulando los precios del tabaco en la plaza de Tetuán, disposición que motivó una disminución en el contrabando.

LA CONCESION DE UN SUPLI-CATORIO

La comisión de suplicatorios de la Cáamara ha acordado aconsejar la concesión del solicitado para procesar al diputado de la Ezquerra, señor Bordas, fundándose en que el hecho por el que la Audiencia de Barcelona ha interesado el suplicatorio es puramente privado.

INTERESES DE JAEN

Ochenta y cuatro alcaldes socialistas de la provincia de Jaén, acompañados por varios diputados correligionarios suyos, han visitado a varios miembros del Gobierno para exponerles la difícil situación porque atraviesa aquella provincia. El señor Prieto les ha prometido el acometimiento pronto de algunas obras públicas y el jefe del Gobierno llevar el asunto a un Consejo de Ministros.

DICE BESTEIRO

Después de terminar la sesión en el Congreso dijo el señor Besteiro a los periodistas que entre los dictámenes leídos hoy, estaban los relativos 3 gastos de contribuciones, obligaciones atrasadas, acción de España en Marruecos y Ministerios de Agricultura w Hacienda, de los cuales algunos darán lugar a discusión animada.

LA VIDA EN PROVINCIAS

Al examinar una pistola, sale el tiro y se hiere el Presidente de la Audiencia de Lugo.-Como protesta contra la suspensión del f. c. Zamora a Coruña, dimiten los ayuntamientos de Santiago y Vigo y las directivas de las fuerzas vivas de estas ciudades.

(Por teléfono)

SANABRIA NO QUIERE SER MAS

Zamora'. — Dice de Sanabria que la huelga sigue allí en el mismo estado, Se impide el paso de los camiones con pescado para Madrid, y a los autos de línea sóllo les permite la conduc-

dión de correspondencia. Se ha celebrado una manifestación llevado los manifestantes carteles diciendo que no quieren seguir siendo de Zamora por haberse negado la capital a secundar la protesta de la región, y que harán cuanto puedan por garegar-

se a la provincia de Orense. Las fuerzas vivas de Zamora, extrañadas de lo ocurrido en Orense, han tellegrafíado la dicha poblicación pidiendo se celebre una mueva asamblea antes de tomar otras determinaciones.

PARO EN PONTEVEDRA Pontevedra. — Esta mañana comenzó el paro general como protesta por la suspensión de las obras del ferrocarril de Zamoral a Coruña.

El comercio ha cerrado, incluso los Fuerzas de artillería custodian los edificios públicos y los bancos.

El gobernador ha comunicado a los alcaldes de la provincia que denunciará a los tribuales a quienes de ello abandonen los puestos en estos mo-

MAGISTRADO HERIDO

Lugo. — Al las seis de la tarde se le disparó la pistola que en su despache oficial examinaba al presidente de la Audiencia d eLugo, don Santiago Blasco, que resultó herido en el costado derecho y en el brazo del miamo lado. I dos, pero hubo de retirarse con presa

En una camilla fué trasladado el señor Blasco a su domicilio.

DIMISION DEL AYUNTAMIENTO DE VIGO

Vigo.-Esta tarde presentaron la dimisión de sus cargos todos los concejales del Ayuntamiento menos los socialistas, que seundaron dicha actitud después de haber celebrado una reunión entre ellos. **新京中海**

Nigo.-A las siete de la tarde se celebró en el Ayuntamiento la asamblea de fuerzas vivas anunciada.

En vista de los incidentes que ocurrieron durante la celebrada ayer se prohibió el acceso de público al salón del Ayuntamiento en que se celebró la reunión. En su vista el público, en gran canti-

dad, se estacionó frente a la casa de la ciudad. Como se tardara en conocer los acuer-

dos el público se impacientó, dando la fuerza una carga. Se le silbó y apedreó. rehaciéndose el púúbúlúiúco y volviendo a ocupar sus anteriores posiciones.

En la asamblea se acordó la dimisión de todos los concejales y las de todos los que ocupan puetos directivos en las entidades oficiales y económicas que son fuerzas vivas de 1 aciudad, poniendo los cargos en manos del alcalde. También se acordo telerafiar al Gobierno diciendole que la actitud adoptada no cesará en tanto no se resuelva la cuestión del ferrocarril, constituir una junta que se encargue de los asuntos oficiales hasta que haya que entregados al Gobierno y comunicar los acuerdos a todos los Ayuntamientos de Galicia y Zamora para que los secun-

Ante la impaciencia del público salió el alcalde a un balcón del Ayunta-'miento para dar a conocer los acuera

SOCIEDAD ANORINA FUNDADA EN PAMPLONA EN 1881

Nacionalistican (socialisticae), esperimentalistical anticalistical anticalistical antical ant

15.000.000 de pesesas

Capital Tocial Capital emitidome was 10.000.000 de Fondo de reserva.

6.000.000 de

o un ferrocarril.

Con SUCURSALES en Alsasua, Aoiz, Bufiuel, Caparroso, Cascante, Cintruénigo, Corella, Elizondo, Estella, Fitero, Irurzun, Lerín, Los Arcos, Lumbier, Milagro, Ochagavía, Peralta, Puente la Reina, Roncal, Sangüesa, Tafaila, Tudela, Vera de Bidasoa, Viana y Villafranca

Realiza toda clase de operaciones Bancarias INTERESES QUE ARONA A SUS IMPONENTES

Imposiciones a plazo de un año en mo me 4.50 por 166 Imposiciones a plazo de 6 meses ata sea sea 4 por 100 Imposiciones a piazo de 3 meses 1829 1829 1839 3.50 por 100 Imposiciones a plazo de 1 mes. - mes ser ser 8 por 100 A las Cuentas corrientes y Depósitos a la vista 2.50 por 100

Libretas en Caja de Ahorros al 4 por 100

D. 2022

0

s)

aría obre

uda ido, en-

don

ien-

es-L

ha-

teza por ser insultado y apedreado por el pueblo, contra el que volvió a cargar la guardia civil y de seguridad. Para mañana han sido convocadas

ciliadas en la Casa del Pueblo. DIMITE EL AYUNTAMIENTO Y LA CAMARA DE COMERCIO DE SANTIAGO

Santiago.-Han dimitido e l'Ayuntamiento en pleno, la directiva de la Cámara de Comercio v las de otros organismos similares como protesta por la fórmula dada por el Gobierno en el asunto del ferrocarril de Zamora a Coruña.

ULTIMA HORA

Lasheras dirigirá el encuentro Osasuna-Sabadell,

Sanciones el Unión de Irúg.

Madrill, 27, (3,15). · Dada la importancia de los incidentes ocurridos —se dice en una mota fadilitada por la Federación Española de Fútbol- en el Stadium Gal con motivo del partido de primera división de Liga entre el Unión y el Madrid cele-brado el domingo último el comité ejecutivo de la Federación Española de Fútbol se ha reunido en sesión extraordinaria, habiendo adoptado en relación con hechos que estima suficientemente probados los siguientes acuer-

Suspender por término de tres meses all segretario del Unión Chib; suspender por término de seis meses al jugador del Unión Francisco Gamborena; inhabilifar por un mes el campo del Unión para toda clase de partidos; impomer al Unión Club una multa de seiscientas pesetas; amonestar a la junta directiva del Unión Club por su pasividad durante el desarrollo de los sucesod; suspender al árbitro señor Vilalta durante tres meses por no haber consignado en acta los incidentes a que se refieren los anteriores acuerdos y no haber adoptado las medidas a que reglametariamente venía obligado en visita de lo ocurrido, todo ello sin perjuicio de los acuerdos que procede tomar aclarados determinados extremos, v comunicar estos acuerdos a los interesados con expresión de los preceptos reglamentarios que se aplican estriotamente en cada caso.

ARBITROS PARA EL DOMINGO

Para los partidos de Liga que se jugarán el próximo domingo han sido designados los siguientes árbitros. En Madrid, Inchausti; Valencia, Co-

morera; Bilbao, Gum; Barcelona, Mon tero; Pamplona, Lasheras; San Sebastián, Sanchiz Orduña; Murcia, Llovera: Castellón, Cangas Argüelles; Oviedo, Balaguer; Vigo, Ledesma; Ferrol, Villadre: Sevilla, Seteimborn.

LA SITUACION EN ORENSE Orense.-El comité pro ferrocarril

signe recibiendo dimisiones de Ayuntamientos gallegos y de algunos de

Por las calles circulan fuerzas d

la guardia civil y de seguridad contercerolas.

Han causado buena impresión las noticias recibidas sobre la interpelación de los diputados gallegos al Golas directivas de las entidades domibierno en las Cortes.

Contrariamente a lo dicho por el ministro de la Gobernación ningún herido lo está por pistola, siendo los graves de mauser, entre ellos Jenaro Ortíz, que es el más grave.

A última hora han celebrado una conferencia el comité pro ferrocarril y la directiva de la Casa del Pueblo. a la que se le concede mucha importancia por creerse se ha tratado de proponer a las entidades obreras alguna fórmula que de ser aprobada se Mevará al Gobierno por una comisión

Los austriacos han vencido a los itallianos en Viena. Fué un "match" muy disputado, en el que se puede decir que las fuerzas se mostraron equilibradas y durante el cual hubo fútbol lle parecida callidad en ambos ban-

Vencieron los austriacos por dos a uno, y este resultado, en campo y ambiente familiares, no corresponde en realidad a esa supuesta supremacía del fútbol de Viena sobre el que se practica en el resto de Europa..., sin excluir a la Gran Bretaña.

LA PREFERIDA POR SU CALIDAD

Máquinas de escribir

Se arregian y se limpian feda clase de máquinas de escribir a uracios módicos.

Les secarges en la Funeraria de Ciga Lapateria, 56 PAMPLONA Tel. 2715

Agencia de compra-venta de casas, chalets, caseríos, terrenos y fincas. Colocación de capitales con operaciones ámpliamente estudiadas. Préstamos hipotecarios, traspasos, administraciones, etc. etc. Consultas gratis. Navas de Tolosa 5, tercero, derecha. Teléfono 1249. Pamplona,

Información del País Vasco

Ayer se celebró la cuarta audición euskérica en Unión Radio de San Sebastián.-El Gobernador general de las cuatro provincias vascas desmiente un rumor.

GUIPUZCOA

San Sebastián 23 (22.30) UN DONATIVO

El alcalde, señor Sasiain, dijo a los periodistas, al recibirles, que había recibido un donativo de mil pesetas para distribuirlo en partes iguales entre el Hospital y là Casa Misericordia o sea, 500 pesetas para cada uno de los citados Establecimientos benéficos.

La donante es doña Dolores Martinez, viuda de Lizarriturri. Ta Alaum al

UNA QUEJA

Una comisjón de vecinos de la calle de Carquizano ha visitado al alcalde, para quejarse del mal estado de las tuberías que arrastran las materias fecales, que por las estrechas dimensiones de su diámetro, se obstruyen con frecuencia, viéndose obligados los vecinos a destaparlas La queja ha pasado al jefe del Negociado correspondiente.

EL ARTE VASCO | Se ha recibido en el Palacio de Gui-púzcoa un escrito del Patronato del Museo de Arte Moderno de Bilbao, comunicando el acuerdo tomado de celebrar una exposición de Artistas Vascos, que estará abierta desde el 15 de Mayo hasta el 15 de Junio, rogando la difusión de la noti-

PARA INSISTIR SOBRE LA CONSTRUC-CION DE UNA CARRETERA

Una comisión de Alza, con el alcalde, ha visitado al presidente de la Comisión Gestora para rogarle que se active la construcción de la carretera de Martute-

Esta carretera, así como la de Beizama, va a ser estudiada rápidamente por la comisión.

La comisión de Alza, juntamente con otra de obreros parados del mismo término municipal, visitó al gobernador para exponer sus deseos des que la Dipulación ayude económicamente al municipio para que inmediatamente se comjencen las obras de la carretera de Martutene. El gobernador celebró una conferencia

telefónica con el señor Torre, presidente de la Comisión de Caminos, rogándole busque la fórmula para que las obras comiencen lo antes posible. dos los ramos del saber, van, un día y VISITAS

Entre las muchas visitas, recibió el gobernador la del señor Barrena, presidente del Consejo del Partido nacionalista vas-

También recibió una comisión del Ayuntamiento de Cestona, acompañada del señor Picavea, y después le visitaron, separadamente, el presidente de la Comisión Gestora y el alcalde, acompañado del técnico señor Múgica. UN MATON

En un caserio de Pasajes, denominado

Casa Arrillaga AJARNAUTE, Zapatería 50, Pampiona "Disparate", propiedad de don Antonio | pelación con el cierre de la factoría de los | Esta obra se pondrá a la venta en Bil-Zuloaga, se presentó el joven Félix Arru- | Altos Hornos, como se rumoreaba por Bil- bao ell día de la Patria, 27 de Marzo, des ti de veinte años de edad, quien con una bao.

escopeta de caza hizo dos disparos contra el perro del caserío, matándolo. Al oir las detonaciones, salieron los dueños, a quienes amenazó con hacer lo mismo con ellos si le molestaban; pero los dueños del caserio le desarmaron y pusjeron a disposición del Juez.

CUARTA EMISION EUZKERICA "Euzko Gastedi" actuó ayer ante e micrófono de "Unión Radio" de San Se-

Atendiendo a la santidad de la semana organizó una velada literario-musical. Tomás Garbizu, el conocido compositor y aplaudido orador vasco, dió una conferencia sobre música sacra vasca, con

ferencia que fué ilustrada con la colaboración del eminente bajo Korfajarena, y un nutrido coro de señoritas, que ha causado bellísima impresión.

Bilbao 23 (23,30) EL PLERISCITO DE LOS OBREROS DE LA BABCOCK WILCOX

Hoy tuvo lugar en Portugalete el plebiscito organizado por los obreros de la Eabcock Wilcox, con apreglo a la forma prestablecida.

La votación, que se llevó a cabo en uno de los locales de la Casa Consistorial, đió comienzo a las nueve de la mañana, suspendiéndose de una a tres de la tarde. para terminar a las siete.

El número de obreros que había de votar era de 1.903, prescindiendo de los despedidos, que no votaron. EL GOBERNADOR DESMIENTE UN RU-

Un periodista preguntó al gobernador general de las cuatro provincias vascas, señor Calviño, si su viaje a Madrid tenía Aguirre,

El señor Calviño desmintió el rumor. Lo que ocurre es que escasea la demanda de los productos y es opinión general que la situación es crítica y es necesario solucionarla de todas las maneras.

PETICIONES!

Una comisión de pescadores, que llevaba la representación de ocho cofradías, solicitó del gobernador que la draga del puerto sea conducida a Lequeitio, y le roga ron que viera la manera de suprimir el impuesto a la gasolina que ellos emplean para la pesca.

Se lamentaron de que haya suprimido la subvención del atalayero del Cabo Machickaco, tan conveniente y útil, no sólo para los pescadores, sino también para la navegación de altura.

VAN A SER DESPEDIDOS 215 OBREROS Para tratar del despido de obreros, ha visitado al gobernador el propietario de la mina "La Unión", de San Salvador del Valle, que por la escasez de pedidos de materiales se ve obligado a suspender los

trabajos, afectando el paro a 215 obreros. SE CELEBRARA UNA VERBENA La comisión de festejos se ha reunido para determinar los festejos que se han de celebrar con motivo del aniversario

de la proclamación de la República. Ha acordado que en la noche del 13 de Abril se celebre una verbena, y no ha determinado en qué consistirán los demás

"GRITOS DE LA PATRIA" Con el título de "Aberri oyuak", se anuncia la aparición de un bellísimo folleto que contiene hermosas poesías patrióticas, debidas al estro del escritor y poeta euzkeldun señor Zubimendi.

La obra lleva un prólogo del diputado vasco constituyente, don José Antonio de tinando el producto integro al infortuna.

do ciego Ugarritza. ESTRENO DE LOS "TRES PRELUDIOS

VASCOS" DEL PADRE DONOSTIA Ayer celebró, en los locales de la Filarmónica, la Orquesta Sinfónica de Bilbao el concierto correspondiente al actual

Buena parte del éxito artístico y económico correspondió a la expectación producida por la inserción en el programa de "Tres reludios vascos", del Padre Donostía, y cuyo estreno había de ser dirigido por su autor.

ALAVA

Vitoria 23 (23,30) UN SUICIDIO

Ayer, sobre las siete de la mañana, el joven de 18 años Angel Arroniz, de Orbiazu, se arrojó, al paso de un tren en el kilómetro 27 del ferrocaril de Estella a Vitoria.

El infortunado joven quedó destrozado a pesar de los medios que el conductor puso para detener el convoy. HORA SANTA

El tiempo que todos los años se invertía en la procesión de Viernes Santo, se dedicará a la celebración de una Hora Santa, que tendrá lugar en la parroquia de San Vicente.

Se cree que acudirán los concejales de la minoria dechista.

EN JUVENTUD VASCA DE VITORIA El mates e celebrará una conferencia organizada por Juventud Vasca, en la que

disertarán sobre Historia Vasca los senores Landáburu e Idiondo. CONSTRUCCION DE UNA CARROZA El arquitecto municipal ha dado cuenta de la terminación de una carroza que ha de figurar en la flesta conmemorativa

de la proclamación de la República.

La Hernia Wencida

Basandonos en la anatomía humana hemos creado el maravilloso "HERNIUS", que no es un aparato cualquiera, sino un elemento mecano-terápico dotado de vida propia, que en breve tiempo y con facilidad pasmosa dominará y vencerá totalmente su hernia, hasta su completa desaparición, por antigua y volúminosa que sea, transformándole en un ser perfecto y sano como era antes de herniarse.

Los científicos aparatos "HERNIUS" son los más cómodos y los unicos que no flevan tirantes de clase alguna, por estar construídos excluídos exclusivamente para cada dolencia y sobre molde anatómico de la región enferma.

VISITA EN PAMPLONA

Un Agente "HERNIUS" visitarà en: PAMPLONA, GRATIS, el DOMINGO 27 Marzo, en el Hotel "La Perla", de 9 mañana a 1 mediodía SOLA-

MENTE.—En SAN SEBASTIAN el SABADO 26 Marzo, Hotel Europa.— En ZARAGOZA, el LUNES 28 Marzo, Hotel Oriente. A Karring Manual Control

CASA CENTRAL

Gabinete Ortopédico "HERNIUS" "Salvación del Herniado" Aragón, 277 entlo. segunda (frente Apeadero Paseo de Gracia) - Teléfono 76850 - BARCELONA

CONTRACTOR PAPELES PINTADOS

ANTES DE ENCARGAR SUS TRABAJOS DE PINTURA O EMPAPELADO CONSULTE PRECIOS EN ESTA CASA

Mayor, 50.--Teléfono 1727.--PAMPLUNA

BILBAO.—Plazuela de San José, 2

Recibirá en Pamplona el 3 de Abril en el Hotel "La Perla"" de once a una y de 3 a 5, a cuantos pacientes que por indicación médica deban atender a la corrección de sus deformidades de la espalda y de los miembros por tumores blancos, raquitismo, parálisis infantil etc., así como a los HERNIADOS y AMPUTADOS que deban proveerse de aparatos ortopédicos, bragueros, piernas y brazos artificiales, construídos en los talleres de la

STRUCTURE CONTRACTOR C

Visite usted nuestros almacenes y en ellos encontrará toda clase de muebles, a precios muy económico PLAZA DEL CONSEJO, 3 - PAMPLONA

RECORDINAL DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE



tenas, alubias de manteca, alfalfa descuscutada, trébol descuscutado, esparceta de dos cortes, semillas de hortaliza de todas clases seleccionadas, semillas de flores para sembrar en el mes de Marzo y Abril para tener flores todo el verane.

ZAPATERIA, 33

TELEFONO 2090 TELEFONO 2385

Gran surtido en Comedores, Gabinetes, Silierias de Médula, Junco y Mimbre

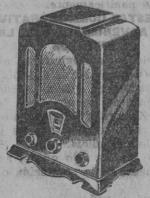
EXPUSICION PERMANENTE Vidrios, Metales, Material eléctrico

Gran suceso (COMERCIAL)

Calderería

Nuestra Casa Central de Barcelona, nos remite una partida MEDIAS seda natural, que po-

Calderería, 24 -- PAMP



receptor alguno ha conseguido la venta y la

Superhererodino screen grid R. C. A. de ocho válvulas con Multi mu y puspull de pentodos.

Pequeño de tamaño, gigante en resultados.

PRECIOS REDUCIDOS El más caro en América. El más barato en España Discos Gramolas Accesorios Reparaciones

Piaza del Castillo, 11.-PAMPLONA

En Tudela.-Gasa Remacha - Gaztambide, 25 " Tafalia.-Casa Zozaya - Cortes, 10 " Estella.-Angel Muro - Paseo del Andén

Para evitar, para curar

aún los más antiguos y rebeldes, tos bronca y dura, opresión y tión de pulmones

Sin calmantes que producen depresión en el organismo y debilitan sus defensas, pero produciendo sin embargo

Un inmediato alivio y a la larga la desaparición de todos los síntomas por la curación definitiva del catarro en la mayoría de los casos, use

Jarabe Pectoral Armisén reconocido por la práctica diaria y la experiencia médica como el más activo regenerador de la normalidad pulmonar.

Frascos de 2 y 3 pesetas Exijase en farmacias y de no encontrario, dirijase al

Laboratorio ARMISEN Plaza del Pueblo, 5 y 6

ZARAGOZA



e-

Bii.

, des

tuna.

DIOS

Fi.

Bil-

ctual

eco.

ación

ogra-

Padre

30)

a, el

Or-

en el

lla a

ozado

uctor

nver-

o, se

Hora

oquia

s de

encia

que

se-

ZA

que

ativa

la

S.

3636363

3-

co

e-

ás

II. VIIII

C.D. 2022

ser

Land

ARA LUCHARA TRES COMBATES EN QUINCE DIAS San Sebastián.—El viernes saldrá

Ignacio Ara para Barcelona, donde boxeará probablemente, el día 30, contra Pietro Toscani.

Como es sabido, el día 8 luchará en Madrid contra Emilio Bernasconi. Y el día 16 boxeará en el frontón Urumea contra Alexis Marin, que acaba de retar para el título francés a Marcel Thil.

En esta reunión se piensa poner en pie un match de mucha resonancia entre dos pesos ligeros nacionales.

EL CALENDARIO DE YOUNG PEREZ París .- Young Pérez no podrá poner en juego su lítulo contra Angelmann el día 30 de abril por tever comprometdias las siguientes fechas: El día 9 de abril boxeará contra

Metzner, ne Argel. El 14 de mayo, contra Arilla. en Orán, al límite de 51'800 kilos. El 11 de junio, en Orán, contra Bob Om ir, al límite de 51'500 kilos.

El 3 de julio, en Argel, contra el mismo Bob Omar, al límite del peso mosca (58'800 kilos), poniendo en juego en este combate su título de ampeón del mundo.

DOMENICO BERNASCONI SE FRAC-TURO UNA MANO

París .- Domenico Bernasconi, en su reciente combate con Popesco sufrió la fractura de una mano. Por tal motivo ha sido aplazado su match contra Huat.

REAPARICION DE DELANEY Nueva York.—Jack Delaney ha rea parecido después de una temporada de descanso, poniendo k. o. al negro

Phil Johnson en el segundo asalto. MANUEL OROZ, DERROTADO Caracas.-El peso welter norteamericano Tommy White ha derrotado al español Manuel Oroz en un combate

a doce rounds. MAX SCHWELING CUENTA COMO SE MANTIENE EN FORMA

Ha cuatro o cinco años nadie habría sospechado que Max Schemeling Hegaría un día a ser campeón mundial de todas las categorías. Era entonces un boxeador de posibilidades aparentemente mediocres, de 80 kilos de peso, que había sido vencido por abandono por Larry Gain, y por k. o. por Gipsy Daniels en un solo round.

Un buen dia, sin embargo, se embarco para los Estados Unidos, lleno de ambición, pero no muy seguro de lo que iría a realizar en aquel país. A Hegar a Nueva York tuvo da buena suerte de encontrase con Andrés Routis, quien en seguida se interesó por el recién llegado y lo presentó a su mana ger Joe Jacobs. Este, a su vez, se entusiasmó por Schmeling, y haciéndose cargo de él. en término de tres años lo corvirtió en campeón mundial de todas las categorías, haciéndole pelcar contra Joe Munte, Pietro, Corri Johny Risko, Paulino Uzeudun, Jack Sarkey, por el título, y Young Stribling.

No hay que creer, sin embargo, que la rápida ascensión de Schmeling se debe sólo a su maneger, Joe Jacobs, o a su buena estrella. Es cierto que el prime-1 ro ha contribuído enormemente a la para contribuído en contribuído fortuna de Max, y que la segunda tuvo un brillo singular en la carrera pugilística del alemán, pero hay algo más: Schmeling comprendió desde el primer momento que para llegar a la gloria debía someterse a una disciplina rigurosa, entrenamento, régimen, abtención total de alcohol, de tabaco, etc. Y se

sometió a ello. Al ser preguntado cómo hacía para mantenerse en condiciones, contestó: Desde hace cinco años que me de-

dico diariamente a la práctica de ejer-

cicios físicos, de los cuales he hecho una obligación. Todas las mañanas, sin excepción, aunque no tenga pelea a la vista, practico algunos ejercicios de cultura física, dedico un rato al footing y una vez por semana practico atletismo al aire libre: lanzamiento, saltos, pequeñas carreras de velocidad etc.

¿Si no descanso nunca completamente? Eso depende de lo que se entienda por reposo absoluto. Para mí, reposo no es mactividad completa. Es claro que de cuando en cuando descanso; pero, a pesar de esto, todas las mañanas practico gimnasia y camino un rato, y con esto, si debo volver al entrenamiento antes de un math, no me cuentas mingún esfuerzo recuperar mis condiciones, porque siempre estoy en

Considero que las exhibiciones que hago son un buen medio de entrenemiento, y la excelencia de mi condición al pelear contra Stribling la debo a los numerosas exhibiciones que hice durante el viaje por Norteamérica, algunlas de las cualles fueron bastante du-

Me gusta mucho mi profesión, pero más me gusta el atletismo; y cuando me retire de las actividdaes pugilísticas, seguiré siendo un ferviente practicante de ejercicios físicos al aire li-

Estas declaraciones del campeón mundial de peso pesado demuestran que es muy deportivo y que debe al deporte su forma y su fortuna.

Excursión a Ezquioga el viernes 25 del actual, saldrá un autobús de la Plaza de la República a las dos y cuarto de la tarde. Precio del asiento, 9 pesetas ida y vuelta. Los billetes se expenderán en el Bar Nuevo.

Tipo "EXCELSIOR" y piezas de recambio para las mismas, a precios inmejorables.

PASCUAL CASTIELLA - Ingeniero Tel. 1263 — Zapatería 35, Pampiona

y demás aparatos para cuartos de baño en las mejores (marcas Nacionales y Extranjeras.

A precios sin competencia CUARTO DE BAÑO ECONOMICO complete 295 pesetas PASCUAL CASTIELLA Ingeniero Teléfono 1263

Zapatería 35 — Pamplona

Garage ALBINO

Alquiler de coches, estancias, reparaciones, a precios moderados y con garantía.

Servicio nocturno Calle Sancho el Mayor, núm. 10, (Junto al cuartel de Caballeria viejo.—Teléfono 1048,

STREET THE PROPERTY OF THE PRO

Después del match Sabadell-Osasuna

LOS DEPORTES

"La Rambla", empieza diciendo:

"Ayer vimos a Osasuna en el terre-no del Sabadell en partido correspondiente a la primera semifinal del torneo de Liga, tercera División, y hemos de decir claramente que todavía no sabemos cuál es el juego de Osasuna y la valía del once pamplonés.

El Osasuna podrá ser un equipo emible, y quién sabe si es verdaderamente superior al Sabadell, pero ayer no hizo otra cosa que destruir y actuar siempre a la defensiva. Creemos que debió salir al campo con la única intención de no dejarse marcar goles, y si realmente era este su propósito, le salió bien.

De hecho, pues, nos quedamos sin saber si el Osasuna es superior o 'nferior al Sabadell; sabemos, eso si, que éste dominó en todo el partido v que si el resultado hubiera de estar en relación con lo sucedido sobre el terreno de juego, la victoria del Sabadell hubiera sido copiosa.

Luego agrega: Vimos al equipo del Vallés unas ganas extraordinarias de hacerse con la victoria, y la mayoría de sus componentes dieron un resultado excelente; diremos más, el Sabadell jugó uno de sus mejores partidos.

Unicamente vimos en Osasuna un verdadero equipo de fútbol durante los primeros momentos del encuentro, en los cuales pusieron en granaprieto al meto local y consiguieron un gol espléndido.

Comenzado el encuentro creimos que el Sabadell las pasaría negras dada la acometividad contraria; esta impresión aumentó al conseguir Osasuna su gol a los doce minutos, que fué por cierto un tanto tan rápido como desconcertante."

"El Diario de Barcelona", se xpresa así:

"El Sabadell batió al Osasuna por la mínima diferencia

Ante numeroso público se jugó este encuentro de Liga en la Creu Alta. El resultado del partido ha causado sorpresa, puesto que nadie se figuraba que el once visitante opusiera una defensa tan cerrada de su marco. Tras este resultado vemos muy difícil una victoria del Sabadell en el terreno de San Juan el próximo do-

El partido fué interesante y jugado a gran tren.

Aunque el Sabadell dominó durante todo el encuentro, sus delanteros no pudieron obtener un resultado práctico debido a la gran actuación del trío defensivo pamplonica, que se mostró muy seguro toda la tarde.

Además, el Sabadell se empeño en hacer juego alto, modalidad en la que llevan ventaja por su estatura los de Pomplona.

Arbitró Comorera con acierto."

"La Publicitat" es otro de los periódicos cuyo cronista deportivo se quedó "mosca".

En un principio creyó en una hecatombe para el Sabadell y reconoce que el ala derecha es algo notable, pero al empezar a fallar la linea media. se encoraginó el Sabadell y terminó embotellando a nuestros rojos. Se extiende en consideraciones que el pro-

Comentarios de la prensa de Bar- pio cronista, si volviera a observar celona al partido Sabadell-Osasuna: | nuevamente a Osasuna los corregiría.

Sometimes and the second De todos modos y maneras, sacael convencimiento de que si Osasuna saca su juego-ya lo dijimos la víspera del partido-debe ganar. Nada de pases a la misma altura: jugar como los catalanes dicen, "que Osasuna tiene las características del juego norteño, pase largo y chut duro" y parece que ahí es donde les duele a ellos.

Abramos el pecho a la esperanza y el domingo a ganar. Por otra par'e un gol a cero le basta a Osasuna, pues en tal caso el goal-average por cociente daría a Osasuna: 1 dividido por cero, igual a infinito; y el Sabadell 2 entre uno a 3. ¡Vaya diferencia!

Claro está que un 3 a 2 rojo es solución a favor de Sabadell, por no llegar el cociente a 2 que acusa el primer partido.

Supe que en otro palco se encontraba el Gobernador de Guiptúzcoa. La cosa cambió de aspecto.

He de decir que la actitud del público fué realmente indescriptible. Nunca ví nada igual. De allí se desprendía que podía salir todo y nada bueno."

A la pregunta del periodista que le interviuvaba ,el doctor Oliver añadió que, respecto a sanciones guarda las reservas lógicas. En breve nos reuniremos-continúa diciendo-y hará constar a mis compañeros de Comité todo lo ocurrido y se exigirán responsabilidades. Hay cosas intolerables. No puede estar el prestigio del fútbol a merced del público, sin amparo de los que tienen la obligación de protegerfo. A toda costa se debe mantener el reglamento como sanción y como ejemplo."

Eso fué el domingo en Irún, otro día es en otro sitio.

Sin querer vienen a mi memoria las figuras de Fausto Martín, Comorera Serrano. Ostalé y algún otro "trenci-Ha" y no puedo menos de exclamar: Qué deportista es el público de San Juan!

Y como prueba de ello estamos obligados con el equipo del Sabadell para el próximo domingo. No quiero hablar yo que no estuve

en Sabadell, habla el Delegado de Osasuna señor Ferrer, de quien son los siguientes párrafos: Le agradeceré dé publicidad en LA

VOZ DE NAVARRA al inmejorable comportamiento del público de Sabadell para con nosotros: del de la Directiva que se puso incondicionalmente a nuestra disposición...

Le mando estas líneas, pues prometí hacer públicas manifestaciones. de complacencia por su comportamiento para con nosotros."

Y termina diciendo: "El árbitro bien, el Delegado de la Federación Catalana muy hien: de todos contentos; pero el domingo a ganarMOJOID JED SORAG SO -x-

La concesión hecha por el Comité Nacional de una subvención al Cataluña para que éste se traslade a Gijón con objeto de jugar contra el Sporting ha sentado un mal precedente.

Porque el Athletic de 'Madrid ha dicho que el domingo no se trasladará | encontraba completamente solo.

a Murcia si no se le subvenciona por la Nacional.

Y lo mismo parece que piensa el Castellón para su desplazamiento a Sevilla.

No se sabe la solución que se dará al asunto; pero es presumible que el Comité Nacional se mostrará enérgico y no trasigirá con imposiciones de otros Clubs que, aunque necesitados como todos, no padecen la pobretería

:-: REVOLTIJO:-:

manifiesta de algunos.

Osasuna ha sido una vez más Osasuna ¿que, qué quiere decir? Pues que no lo han entendido... Que al principio, cuando jugó al fútbol. aquello fué pan comido y que cuando se dejaron hacer, o no pudieron por las circunstancias hacer hacer ellos... pues a andar de cabeza tocan.

Bezunartea sigue mejorando de su lesión; ayer así nos lo decía muy ani-

El asunto de las quinielas en el fútbol se va peniendo a la orden del día. Está por estrenarse en San Sebastián, si no se la estrenado ya, después de tener un éxito formidable en

Lo cierto es que está saliendo bastanie gente que le va a hacer recoger. velas a don Acisclo Karaj.

Este señor ha tenido y sigue teniendo bastante éxito en sus pronósticos sobre resultados de partidos de fútbol, pero da el vencedor o el empate; pero el número de goles de cada bando y el empate a cuantos ha sido, es algo más serio.

Pues bien, hay "colosos" que casi se han quemado, o por lo menos han andado muy "caliente".

Dos muestras de los "videntes" de Bilbao:

Quiniela número 3.411: Racing-Donostía ... 3-4 19 puntos Irún-Madrid 1-1 30 " Barcelona-Valencia .. 4-1 18 ". Alevés-Arenas 3-1 30 " Athletic-Español ... 4-0 30 "

Total 127 puntos Quiniela mumero 3.964: F Recing-Donostía ... 2-4 30 puntos Trún-Madrid 1-1 30 Barcelona-Vlaencia .. 4-2 19 Alavés-Arenas ... 3-1 30 Athletic-Español ... 2-0 18

Total 127 puntos

El doctor Oilver, delegado de la Nacional en Irún, ha manifestado a un periodista de la noche lo siguiente: "Yo estaba solo en un palco del Stadium Gal, sin que me acompañara

ningún directivo local; sin guardias inmediatos. El palco próximo lo ocupaba el único empleado-no directivo, que no había ninguno-del Madrid. el señor Hernández Coronado, secretario técnico.

En medio del escándalo vi a Gamborena descompuesto y colérico alenfando al público contra el delegado nacional.

Ante tal actitud, y como en aquel instante no podía imponer mi autoridad, que hubiera sido la de suspender el partido, nada hice por miedo al público. Escasos guardias vigilaban el campo, algunos miqueletes repartidos y cerca de mí ninguna autoridad deportiva. No podía hacer nada. Me

EL CAMPEON A FRANCIA

El día 28 del corriente Mariano Juaristi, Atano III, medirál sus fuerzas contra Ulacia y Lasa en el frontón Barreia, de Biarritz.

El Campeonato de Liga

Los partidos del campeonato de Liga que se jugarán el próximo domingo son los siguientes: PRIMERA DEVISION

Arenas-Atlétic, 1-4, en Ibaiondo. Valencia-D. Alavés, 1-2, en Mestalla. D. Español Irúm, 1-4, en Casa Rabia. Donostia-Barcelona, 0-2, en Atocha. Madrid-Racing Santander, 0-0, en el Sardinero.

SEGUNDA DIVISION Murcia-Athlétic Madrid, 0-4, en la

Condomina. Cataluna-Athlétis (suspendido anteriormente).

Oviedo-Sporting de Gijón, 3-3, en Teatrinos.

Celta-Betis Balompié, 1-3, en Ba-Sevilla-D. Coruña, 2-4, en el Ner-

TERCERA DIVISION

(SEMIFINALES)

Racing Ferrol-Nacional, 2-4, en el Osasuna-Sabadell, 1-2, en San Juan.



SIMIENTES

ANNERSON DE LA PROPERTIE DE LA

de gran rendimiento

Remolachas forrajeras, 5 clases Alfalfa y Trebol decuscutados SEMBLAS DE HORTALIZAS

L. ROUZAUT

Chapitela 21-Pamplona (Cerca de la Plaza del Castillo)

AND THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PART

ANUNCIOS BREVES DE Hasta 15 palabras una peseta. Por

timbre a cargo de los anunciantes, y a razón de 0.10 pesetas por anuncio. EMPLEOS

SE OFRECE herrero tres años y medio de oficio, 20 años. Dirigirse a Florencio Armendáriz, Olleta, Orba.

cada palabra más, 0.10 pesetas. Por

Informar en la Administración se co-

brará 0.50 pesetas. El impuesto del

SE DESEA muchacha en la Rochapea, casa de Jesús Castillo, segundo, deha.

SE OFRECE chôfer con carnet de primera, lo mismo para coche o camioneta. Informes Amaya 1 bis, principal, izquierda.

PARA FUERA de esta provincia se necesita una muchacha formal para cuidar a un joven. Indispensable sepa cumplir con su obligación. Escribir con prefensiones, edad y naturaleza a V. O. L. Administración de este pe-

riódicos andaimente fesso esta COMPRAS

COMPRARIA espino artificial para para cercados y redes metálicas de cualquiera anchura, a precio de ocasión. Informará la Administración.

TRASPASOS

TRASPASO fonda sitio centrico buenas COCINAS para serrín, hornillos para condiciones. Razón Garbiena, Navas de carbón vegetal, jergones de muelle ma- SE VENDEN 70 ovejas en días de pa-Tolosa, 5, tercero, teléfono 1249.

PERDIDAS

PERDIDA abrigo niño olvidado en la Media Luna, entréguese en Iturralde,

VENDO coche "Renault" 8 H. P., torpedo, cuatro asientos, seminuevo. Razón: Enrique Desire, Sangüesa.

PATATA superior para siembra de rama baja (temprana), se vende en la Carbonería de Sánchez. Calle Merced, núm. 5, Teléfono 2081.

OHALETS: Nuevo Ensanche, inmajorable situación, véndese circunstancias familia. GARBIENA, Navas Tolesa, 5, tercero, teléfono 1249.

LA LEGITIMA "Limpiedra" que deja los cuchillos oxidados como nuevos, es exclusiva de "La Alemana". Calle Mayor, 37.

VENDO 18.000 estaquillas de Riparia por Rupextris núm. 3.309, y 5.500 injertos de la misma variedad injertados sobre garnacha. Juan Ariz, Villafranca, Navarra.

lla inoxidable, Mañueta, 15. rir. Simean Asoncio, Mues.

COLONIA Alemana, clase extra, en "La | Alemana". Mayor 37.

PLANTAS del porvenir sin injertar, sin sulfatar ni azufrar, buena cosecha y buen vino. Véndense en Legarda. El Cultivador de Hibridos, a 15 pesetas el ciento.

GANGA: Hispano Suiza ocho caballos, convertible con gran facilidad y sin gasto en camioneta propia para lecheros, carboneros, etc., se vende en 500 pesetas. Informarán Administración.

TERRENO inmejorable limite del Ensanche, vendería por parcelas. Informarán en la Administración.

CASA de campo alrededores de la capital, vendería en precio de ocasión. Informará la Administración.

SE VENDE jardinera nueva, cuatro

ruedas, con su toldo. Taller de Ca-

rruajes de Luis Iraizoz.

OCASION: Bicicleta niña vendo en 75 pesetas. Puede servir para señora por ser el tamaño mayor de niña. Informes Administración.

BUGGATI conducción interior dos plazas, estado seminuevo. Serrería Mecánica. A. Erice.

(carretera Estella).

mes: Jarauta, 3, Pampiona.

Herrero Berriosuso. ARTICULOS para regalo. Gran surtido de todos los modelos más moder-

VENDO jardinera nueva de dos rue-

das y una cerda con ocho gorrines.

VIA y Vagenetas se venden en buen uso. Precio económico. Razón: Teo-

nos, prácticos y de capricho.

baldes, 5, bajo, oficinas.

VENDO patatas siembra y para comer, varias clases. Jarauta, 96, tienda. Los mercados en Irurzun.

SIERRA cinta, 90 centímetros volanle toda hierro, mesa en dos mitades, para adaptarle carro, estado nueva. Motino piensos y motor eléctrico 7 H. P., muy buen uso. Informes: Corresponsal VOZ, Arróniz.

CARROS usados de una o dos caballerías, de bueyes, volquetes y galeras. desde mil a cinco mil kilos. Carretería de Sarasa y Diez, Barrio San Juan

SE VENDEN camas y muchles usados en buen estado. Informarán en esta

VENDO hermosas máquinas coser, en IBERIA, máquina de escribir, fabricabuen uso, de 200 y 100 pesetas. Infor- | ción nacional. Taller de reparaciones, sintas y accesorios en general A. Porio, Plaza de la Constitución 48-14,

primero, Pamplona, VENDO pipas nuevas, usadas; compro cubos, cubas, pipas y barriles viejos. Dirigirse: Monteano y Cía., Cuberos, Arrieta 8, primero, Pamplona.

VENDO moto "Terrot" seminueva, muy barata. Razón: Eloy Legarra, San Gregorio, 46, Bicicletas.

SE VENDEN cien ovejas de todo diente, cincuenta con sus corderos de cuatro a seis kilos, y las restantes en días de parir, lo mismo separado, que en conjunto. Para tratar: Pedro Izco,

HOTELES, Fondas, Cafés, Bares, etc., que necesitan reponerse en vajillas lo harán con gran provecho en "La Alemana" Calle Mayor 37.

VENDO cinco mil barbados Rupestris Lot y tres mil injertos Garnacha sobre Rupestris. José Azcona, en Villafranca, (Navarra)].

ballerías. Para informes Jacinto Ss. nosiain Magdalena MENDO vegua cuatro años, raza Burguete, con galera de una tonelada, lo

SE VENDE un carro para dos o tres ca-

PERRO de lujo, raza francesa, se vende. Informes Administración.

WENDO casa a cinco minutos, con su huerta. Facilidades de pago. Informes Descalzos, 23.

VARIOS **Automovilistas**

Vulcanización de cámaras, reparación de cubiertas y recauchutados. Talleres Vulcan, Paulino Caballero 22

TRACTOR Deering o Cormick, se desea comprar. Dirigirse con ofertas a Apolinar Sanz, Talleres mecánicos y carruajes, Olite, antes Hijos de P.

200.000 pesetas tomaría Garbiena sobre finca montaña valorada 700.000, Navas de Tolosa 5, tercero, telé. 1249.

65.000 pesetas colocaría seguidamente Garbiena sobre casas labranza con buenas garantías. Navas de Tolosa, 5, tercero.

DESEO comprar jaca cuatro años para domar, 6 palmos, navarra. Dirección y pretensiones, para escribir, dirigirse por escrito, Jaime Virgili, Pamismo junto que separado. Razón dre Claret, 42, primero, segunda. Barcelena:

CHARLES THE THE CHARLES CONTRACTED TO THE CONTRACT OF THE CONT

CONTRACTOR CONTRACTOR

cuelas nacionales.

MIRANDA DE ARGA

A las 11 horas del día 30 del actual, tendrá lugar en la Casa-Consistoria! de esta localidad, la subasta para el nes correspondientes al año en curso, bajo las condiciones que se leerán en

Miranda de Arga, 21 de Marzo 1932. El Alcalde. Emilio Zúñiga.

AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE FUNES

Este Ayuntamiento, debidamente autorizado por la Exema. Diputación Foral de Navarra, ha resuelto emilir un empréstito de ciento noventa mil pesetas a un interés de un cinco por ciento anual libre de impuestos y con cupones pagaderos por anualidades vencidas, el quince de Abril de cada año. Las láminas u obligaciones serán quinientas pesetas nominales y su amortización total se llevará a cabo en un plazo máximo de treinta años; para io cual anualmente se consignarán en el Presupuesto Municipal las cantidades

Dicho empréstito se destina a construir un grupo escolar, una carretera de enlace con la de Madrid y efectuar obras de reforma de la Casa Consistorial de esta villa; y tanto del capital como de sus intereses, responderá el Ayuntamiento con todos sus bienes y rentas que por cualquier concepto ingresen en Depositaria Municipal.

La suscripción de Obligaciones podrá hacerse desde la fecha del presente anuncio al día quince de Abril próximo en la Oficinas centrales y sucursales de la Caja de Ahorros de Navarra v en este Ayuntamiento.

En el acto de la suscripción y contra recibo provisional deberá entregarse la totalidad del valor de las Obiigaciones suscriptas.

Las láminas municipales llevarán la fecha de quince de Abril del corriente año, devengando intereses desde ese

Funes, 22 de Marzo de 1932 .- E Alcalde Presidente, Martín Navarro.

GARAYOA

El día 3 de Abril y hora de las once de la mañana tendrá lugar en la Sala Consistorial de este pueblo, la subascarbón divididos en cinco lotes, propios para traviesas y carbón.

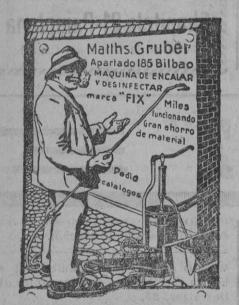
Las condiciones facultativas y administrativas, que se leerán en el acto de la subasta estarán de manifiesto en Secretaría a disposición de quien desee enterarse.

Garayoa, 18 de Marzo de 1932. El Alcalde. Sabas Esparza.

VENTA DE BUEYES

Hoy flegarán al Mochuelo varias parejas de Quijaneses superiores y vacas de trabajo, las que se cederán a cambio o venta.

El interesado: Miguel Izu, tel. 2046



ないにいいいい しょうしょうしょうしょうしゅん はいいい しゅうしょうしょうしょうしょうしょ はんしょ

Es el purgante Ideal, el más tivo contra las enfermedades incómodo, eficaz y seguro prevenfecciones, como son: gástrica, tifus, grippe, etc. Fíjese antes de adquirir el preparado de si lleva el nombre PUJOL, para no ser engañado.

De venta Farmacias, Droguerías y Herboristerías. Depósito general: PRODUCTOS PUJOL, S. A., San Podro Mártir número 6, Barcelona

Teléfono 75.270

THE RESIDENCE OF THE RESIDENCE OF THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPERT

Almoranas, Varices, Ulceras

Curación científica radical 'SIN OPERACION" NI DOLOR Procedimiento más moderno

Consultario: Dr. Jaime Ledesma Navarro Entermedades de la Piel Venério y Sfillis.

Especialista del Hospital Victoria Eugenia Consulta de 11 a 1 Alfonso I.n.º 16 enlo.-ZARAGOZA

INFORMACION

En Inglaterra el documento presentado por Irianda contra el juramento de lealtad al rey, ha causado sensación.

Por el Dniester helado sigue la huida de campesinos rusos que escapan del terror bolchevike.-Las mujeres francesas no se dan a partido en lo de quedarse sin voto.-Informes rusos dicen que han sido apresados los miembros del Trust del Crimen que se dedicaban a hacer saltar trenes.

EL PASO DEL ZEPPELIN CARA A SUR-, de la banda, cuyo número se eleva a 35.

CASABLANCA, -Esta mañaa, a las nue-Zeppelin" sobre Cabo Blanco, cerca de Port Etiene, en la costa africa la.

BERLIN.-Según informes recibidos por T. S. H. en esta capital, el dirigible "Graff Zeppelin" se hallaba a las trece horas de Greenwitch, a los 18 graos de latitud Norte y 25 de longitud Oeste, al noroeste de las islas de Cabo Verde.

A las catorce horas del mismo meridiano se hallaba a los 18 grados veinticinco minutos de longitud Oeste. A esa hora el dirigible pasó sobre el vapor correo "Cap

SON INCIERTOS LOS RUMORES QUE CIRCULAN SOBRE ILA MUERTE DE PARIS.—Con referencia a los rumores

circulados sobre la muerte del señor Poincaré, la Agencia Fabra comunica que, puesta al habla con la Agencia Havas, ésta le ha enviado el siguiente despacho de su corresponsal en Champigny:

"Respecto a los rumores alarmantes circulados en el extranjero, se puede afirmar que el estado de salud del ex presidente de la República y ex presidente del Consejo francés, no ha tenido cambio al-

EL ORGANO DE HITLER DENUNCIADO POR UN ARTICULO DE ESTE

BERLAN.-El diario del partido racista "Der Volkische Beobachter" ha sido suspendido por cinco días por la publicación de un artículo subversivo firmado por Hitler, en que protesta de los registros efectuados por la policía prusiana en diferentes edificios del partido nacionalsocialista.

LOS SOVIETS MANDAN TROPAS Y PER-TRECHOS HACIA LA MANCHURIA

SHANGHAI.—Viajeros procedentes de Batoum relatan que sei sdivisiones procedentes de los distritos del Norte, del Cáucaso y del Turkestán han recibido la orden de marchar a la Siberia Oriental. Numerosos aviones han salido de Oremberg, Stalingrad y Kazan para Techota y diferentes localidades de la frontera man-

LOS TRIBUNALES SOVIETICOS TIENEN QUE HABERSELAS CON EL "TRUST DEL CRIMEN"

MOSCU.—Quince bandidos, entre los que se encuentran dos mujeres, acusados de haber cometido numerosos asesinatos, acaban de ser condenados a muerte por el tribunal soviético de Tachkent,

El proceso ha revelado la existencia de un verdadero "Trus" del crimen admirablemente organizado, que durante cuatro años ha tenido aterrorizados a los habitantes de Asia central y que se dedicaba especialmente a descarrilar trenes de mer-

Las dos mujeres fueron las más activas. y las más crueles de todos los miembros

El proceso la revelado también la existencia de una completa organización denve, ha sido señalado el paso del "Graff | tro de la banda. Unos de los componentes estaban cacagados de los asesinatos, mientras que otros se ocupaban de la ventu de las mercancias robadas.

FLECCIONES EN BRASIL NUEVA YORK.—Comunican de Río Janeiro a la "Asociated Press" que el pre-

sidente del Brasil, señor Vargas, ha aceptado firmar un decreto fijando la fecha para las elecciones y estableciendo un Gobierno constitucional. EL TERROR ROJO SOBRE EL DNIES-

TER SIGUE CEBANDOSE EN LA PO-BLACION CAMPESINA

PARIS .- Telegrafian a "Le Journal" detalles espantables sobre la emigración de campesinos rusos a Rumania por la frontera de Besarabia.

En el año pasado, 341 familias rusas han franqueado la frontera expelidas por el hambre, la miseria y el terror al ejército ruso. En lo que va de este año, se ha intensificado el éxodo, que asciende a 359 familias refugiadas en Rumania.

Por razones de humanidad, las autoridades rumanas atienden a los fugitivos rusos, que llegan en unas condiciones es-

Se La cortado el puente sobre el Dnieste y la consigna que tienen las tropas soviéticas es la de hacer fuego sobre toda persona que intente alravesar el río. A pesar de todo y aprovechándose del hecho de estar helado el río, muchas gentes han emigrado los últimos días.

Preocupa a las autoridades rumanas esta filtración rusa, porque confundidos con los campesinos refugiados vienen esplas y elementos indeseables, siendo si detención más difícil. HITLERIANOS DETENIDOS

PRAGA.-Han sido detenidos agentes hitlerianos, los cuales, con pretextos deportivos, parece que tratan de reclutar compatriotas para nutrir las bigadas de

EL ESTADO PRECARIO DEL EX PRIN-CIPE

LAUSSANNE.-El ex rey don Alfonso ha llegado hoy para permanecer al lado de su hijo mayor que se encuentra actualmente en una clínica de Laussanne, habiéndose agravado su estado de tal manera que inspira serias inquietudes.

El ex-rey permanecerá en Laussanne hasta que se resuelva la crisis porque atraviesa su Lijo.

EL PARO EN ALEMANIA

Berlin.—Se ha publicado la reiación de los sin trabajo de Alemania, v según ella hay en la actualidad seis millones 129,000.

LOS DAÑOS DEL CICLON Nueva York .- Por las averiguacio-

nes practicadas por la Policía se sane que hay ya 214 muertos, y los heridos son varios centenares. RECORDED AND THE CONTRACT OF T

los muertos son 169, y en Georgia, 30. LAS MUJERES FRANCESAS IN-SISTEN EN LA DEMANDA

DEL VOTO París.- La comisión del sufragio universal se reunió en la Cámara de los Diputados y aprobó el texto dei informe que se ha de presentar al Senado en súplica de que se conceda el voto a la mujer.

INUNDACIONES EN RUMANIA

Bucarest .- Las noticias que se reciben de las inundaciones registradas en el país son desconsoladoras.

Toman un carácter grave en diferentes puntos las inundaciones, en particular en Timisoara, donde lleva más de dos metros el agua, habiendo quedado sin abrigo más de trescientas

Todos los pueblos cercanos al río Danubio están seriamente amenazados, y en vista de ello se han tomado medidas de precaución extraordina-

IRLANDA HACE CONSTAR EN UN DO-CUMENTO SENSACIONAL QUE RE-CHAZA EL JURAMENTO DE FI-DELIDAD AL REY

Londres.-In la Cámara de los Comunes, contestando a una pregunta bre el Estado libre de Irlanda, el mi- | político entre dos países".

Solamente en el Estado de Alabama i nistro da los Dominios dijo que acababa de recibir oficialmente un documento demasiado importante para que pudiera ser contestado en el momento; pero que aprovechará la primera ocasión, probablemente mañana, para dar la respuesta oficial.

Después de esta declaración, el señor Thomas presentó el documento a los señeres Neville Chamberlain y sit Felipe Cunliffe.

Los tres ministros han discutido extensamente los términos de esta nota.

a que se ha referido en la Cámara de los Comunes el minisro de los Dominios, es un comunicado, aprobado por el señor De Valera, jefe del Estado libre de Arlanda, en el cual se dice que como el Gobierno irlandés considera que el juramento de fidelidad no está prescrito por el Tratado anglo-irlandés, el Gobierno irlandés tiene el derecho absoluto de modificar la Constitución, según el deseo del pueblo, que considera ese juramento como una exigencia intolerable.

"El nuevo Gobierno - dice el documento - tratará de conservar las relaciones amstosas con Gran Brelana, pero el Gebierno inglés debe comprender que una exigencia que violenta la conciencia de un pueblo no relativa a la política de Inglaterra so- | puede tener su puesto en un acuerdo |

LA GUERRA CHINO-JAPONESA

Japón está propicio a la paz pero reforzará los contingentes de ocupación.-Los guerrilleros chinos no cejan en sus intentonas y dan guehacer a las tropas japonesas.

Nau Hou You, a 30 kilómetros al N. E. de Toun 'Houa un violento encuentro entre destacamentos japoneses y tropas irregulares chinas.

Las pérdidas fueron de 15 muertos y 13 heridos japoneses y 150 muertos chinos. En un sector muy extenso reina una viva efervescencia. Los irregulares han rarse las tropas japonesas. atacado la estación de Tatcun al S. de Tchan Tegoun, habiendo destrozado toda la linea férrea

AUCERDO CHINO-JAPONES

apertura de negociaciones diectas entre efectivos nipones en aquel teritorio."

LOS JAPONESES Y LOS GUERRILLE- los respectivos jetes militares de ambos bandos.

Las conferencias entre los militares empezarán el viernes p la rmañana. Se asegura que la conferencia celebrada hoy ha versado sobre la retirada de las tropas japonesas del territorio chino. (El Comité internacional señalará las posiciones que deben mantener las tro-

EL JAPON SOSTIENE Y AUN REFUER-ZA SUS EFFECTIVOS EN MANCHURIA

pas chinas y el área adonde deben reti-

TOKTO.—Aludiendo a la situación en LONDRES.-Comunican de Shanglai Manchuria, el ministro de la Guerra jaque, después de laboriosas gestiones, se ponés ha declarado en la Dieta que, desha podido llegar a un acuerdo peliminar de el punto de vista de la defensa nacioentre los representantes de China y Ja- nal, la paz reinaba en Manchuria.

"Sin embargo-añadió el ministro-, se-El primero de los acuerdos ha sido la rá necesario mantener y aun reforzar los

Crucifijos de las escuelas de España. Como verdaderos católicos estamos apenados al ver ya cumplido este tris-Londres .- El documento importante te decreto; es que vislumbrames grandes perjuicios para la religion,

y Justicia:

para la familia y para la patria. Pedimos a Dios que pronto se restablezca en los centros de enseñanza el Faro necesario a todo ser humano: el Crucifijo.-Los socios del Apostolado de la Oración y muchos vecinos de Alsasua."

veneración se llevó a efecto en esta Villa, el día de Lunes Santo, el actor

de recogida de Crucifijos de las es-

Niños y niñas los presentaron en

el atrio de la iglesia parroquial, donde el clero y feligreses los recibieron

conmovidos ante la triste realidad.

Depositados en al altar mayor, se en-

tonaron cánticos propios de las cir-

cunstancias; se rezaron unas preces

y para final se dió a adorar el Cru-

cifijo; adoración anticipada a la que este año, con redoble fervor, harán los

fieles en las ceremonias de Jueves a

Con la misma fecha se cursó la si-

guiente protesta al Ministro de Gracia,

Oración, en su nombre y en el de

muchos vecinos de Alsasua, se unen

a tantas protestas, respetuosas pero

enérgicas, que se han elevado contra

la disposición de la retirada de los

"Los socios del Apostolado de la

Viernes Santo a la Santa Cruz.

Alsasua, 21 de marzo de 1932.

Semana Santa en Estella

Va aumentando el entusiasmo por la procesión del Santo Entierro. La Hermandad de la Vera Cruz ha dado las instrucciones debidas para la procesión:

La procesión se pondrá en marcha a las cinco de la tarde; pero los Santos Pasos serán sacados a la calle a las cinco menos cuarto; se ordenará el cortejo, colocándose entre Paso y Paso los niños. banderas, etc., y a los lados los portadores de hachas sin encender estas hasta el momento de ponerse en marcha.

Al regresar al Santo Hospital, se ruega los que vayan alumbrando que no apraguen las luchas, sino que se queden en su puesto con ellas encendidas hasta que entren los Santos Pasos en la iglesia.

Se recomienda a todo aquel que quiera verdaderamente el esplendor de nuestra procesión, que vaya alumbrando precisamente al Santo Paso que menos luces lleve, lográndose así evitar los claros, que son el defecto más sensible de nuestra hermosa procesión.



- Reparaciones Eléctricas -Berthet, Movelián y Lasa, S. L.

Hullas, antracitas, coks LUIS REVESTIDO SAGARDOY Sarasate, 34.—Telf. 2272 Pamplona

O ACCIDENTES NERVIOSOS Curación radical con las pastilias ANTIEPILEPTICAS DE OCHOA

Pidan prospectos Carretera de Chamartín, 37 Apartado 694 - MADRID AND CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

Carbones Gastaminza Esta casa suministra siempre los mejores carbones que existen por el mercado. Almacenes y despacho: Avenida de Carlos III, 18 bis

Teléfono 2361 REPRESENTATION CONTRACTOR CONTRAC

Pedid en todas partes Japon Bilore el mejor para el lavado de la ropa Depósito en Pamplona SRA. VIUDA DE IRUJO

Wea usted

THE THE TAXABLE OF TAXABLE OF THE TAXABLE OF TAXAB

El gran surtido que presenta en

Colchonería - sobrecamas - géneros medias y calcetines, etc., etc.

Segundo Ruiz PAMPLONA Zapateria, 7

En esta casa encontrará usted la más selecta y variada colección en

VELOS Y MANTILLAS

CONTRACTOR DE LA CONTRA